

páginas 149, a categoria de Gabriel Simão Marques da Costa, rec-tifica-se de técnico superior principal para técnico superior assessor.

Gabinete de Apoio ao Processo de Integração, em Macau, aos 24 de Janeiro de 1996. — O Coordenador do Gabinete, *J. E. Lopes Luís*.

INSTITUTO DE FORMAÇÃO TURÍSTICA

Extracto de despacho

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Comunicação, Turismo e Cultura, de 26 de Setembro de 1995, visado pelo Tribunal de Contas em 27 de Dezembro do mesmo ano:

Licenciado João Pedro de Sá Coimbra — contratado além do quadro, pelo período de dois anos, nos termos dos artigos 25.º e 26.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção dos Decretos-Leis n.ºs 37/91/M, de 8 de Junho, e 70/92/M, de 21 de Setembro, para exercer funções neste Instituto, com a categoria de técnico superior principal, 3.º escalão, a partir de 1 de Outubro de 1995.

(É devido o emolumento de \$ 40,00)

Instituto de Formação Turística, em Macau, aos 24 de Janeiro de 1996. — A Presidente do Instituto, *Virgínia M. Trigo*.

AVISOS E ANÚNCIOS OFICIAIS

SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA

Listas

De classificação final, nos termos do artigo 67.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, do candidato admitido, definitivamente, ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de técnico superior principal, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico superior do quadro de pessoal desta Direcção de Serviços, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 46, II Série, de 15 de Novembro de 1995:

Candidato aprovado:

Maria de Fátima Madeira de Almeida 8,80 valores

(Homologada por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Administração, Educação e Juventude, de 8 de Janeiro de 1996).

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, em Macau, aos 9 de Janeiro de 1996. — O Júri. — A Presidente, *Lídia da Glória Filomena da Luz*. — As Vogais, *Cecília de Jesus* — *Tam Wai Chu*.

(Custo desta publicação \$ 429,00)

De classificação final, nos termos do artigo 67.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, dos candidatos admitidos, definitivamente, ao concurso documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de oito lugares de técnico superior de informática principal, 1.º escalão, do quadro de pessoal desta Direcção de Serviços, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 43, II Série, de 25 de Outubro de 1995:

Candidatos aprovados:

1.º Tou Chi Man	9,38 valores
2.º Chan Kim Kun	9,18 »
3.º Chao Son U	8,57 »
4.º Chan Kai Man	8,11 »
5.º Lei Wai Lon	8,10 »
6.º Chan I Vo	8,03 »
7.º Sou Su Peng	8,00 »
8.º Lei Kam Wun	7,83 »

(Homologada por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Administração, Educação e Juventude, de 8 de Janeiro de 1996).

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, em Macau, aos 9 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Mário Abílio Lopes Baptista*. — Os Vogais, *Manuel Gonçalves Abreu* — *Brenda Dulce da Cunha e Pires*.

(Custo desta publicação \$ 595,30)

De classificação final, nos termos do artigo 67.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, do candidato admitido, definitivamente, ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de adjunto-técnico principal, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico-profissional do quadro de pessoal desta Direcção de Serviços, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 46, II Série, de 15 de Novembro de 1995:

Candidato aprovado:

Maria Helena Martins Cabral 9 valores

(Homologada por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Administração, Educação e Juventude, de 8 de Janeiro de 1996).

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, em Macau, aos 9 de Janeiro de 1996. — O Júri. — A Presidente, *Lídia da Glória Filomena da Luz*. — Os Vogais, *Lio Sio Meng* — *Ángela Santos Campos Babaroca*.

(Custo desta publicação \$ 429,00)

Provisória dos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de dois lugares de letrado de 1.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal de interpretação e tradução destes Serviços, aberto por aviso pu-

blicado no *Boletim Oficial* n.º 49, II Série, de 6 de Dezembro de 1995:

1. Chan Mun Cheong;
2. Siu Yuk Lin.

A presente lista é considerada definitiva, nos termos do artigo 57.º, n.º 5, do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, em Macau, aos 15 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Paulo Martins Chan*. — Os Vogais, *Iao Wai Kun* — *Vong Cheong Leng*.

(Custo desta publicação \$ 411,50)

Provisória dos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de dois lugares de letrado de 2.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal de interpretação e tradução destes Serviços, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 47, II Série, de 22 de Novembro de 1995:

1. Chu Im Heng;
2. Tong Man.

A presente lista é considerada definitiva, nos termos do artigo 57.º, n.º 5, do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, em Macau, aos 15 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Paulo Martins Chan*. — Os Vogais, *Iao Wai Kun* — *Vong Cheong Leng*.

(Custo desta publicação \$ 411,50)

De classificação final, nos termos do artigo 67.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, dos candidatos admitidos, definitivamente, ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de oito vagas de oficial administrativo principal, 1.º escalão, da carreira de regime geral do grupo de pessoal administrativo do quadro de pessoal desta Direcção de Serviços, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 50, II Série, de 13 de Dezembro de 1995:

Candidatos aprovados:

- | | | |
|--|------|---------|
| 1.º Maria da Conceição da Rocha Penetra
Neves | 9,65 | valores |
| 2.º Filomena Maria da Silva | 9,57 | » |
| 3.º Aleixo Alexandrino de Sequeira | 8,96 | » |
| 4.º António Cândido | 8,88 | » |
| 5.º Joana Lei Xavier Chan | 8,67 | » |
| 6.º Ieong Un Kuai | 8,32 | » |

- | | | |
|---|------|---------|
| 7.º Ana Maria Carvalho de Teixeira Chan | 8,12 | valores |
| 8.º Fernanda Maria Córdova Lao | 8,05 | » |

(Homologada por despacho do Ex.^{ma} Senhor Secretário-Adjunto para a Administração, Educação e Juventude, de 15 de Janeiro de 1996).

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, em Macau, aos 15 de Janeiro de 1996. — O Júri. — A Presidente, *Lídia da Glória Filomena da Luz*. — Os Vogais, *Lio Sio Meng* — *Ângela Santos Campos Babaroca*.

(Custo desta publicação \$ 647,90)

De classificação final, nos termos do artigo 67.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, dos candidatos admitidos, definitivamente, ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de três vagas de primeiro-oficial, 1.º escalão, da carreira de regime geral do grupo de pessoal administrativo do quadro de pessoal desta Direcção de Serviços, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 50, II Série, de 13 de Dezembro de 1995:

Candidatos aprovados:

- | | | |
|--|-----|---------|
| 1.º Adelina Sílvia da Rocha Badaraco | 9,5 | valores |
| 2.º Ng Sok I | 8,2 | » |
| 3.º José Manuel de Senna Fernandes e Serpa | 7,0 | » |

(Homologada por despacho do Ex.^{ma} Senhor Secretário-Adjunto para a Administração, Educação e Juventude, de 15 de Janeiro de 1996).

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, em Macau, aos 15 de Janeiro de 1996. — O Júri. — A Presidente, *Lídia da Glória Filomena da Luz*. — Os Vogais, *Lio Sio Meng* — *Ângela Santos Campos Babaroca*.

(Custo desta publicação \$ 472,80)

SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E JUVENTUDE

Listas

Definitiva, nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, dos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de três lugares de técnico superior de 1.ª classe do grupo de pessoal técnico superior do quadro da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

- Chan Kai Chon;
Chu Yiu On;
Maria Margarida Rodrigues Baião Simões.

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, em Macau, aos 9 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Manuel Maria dos Santos Gonçalves*. — Os Vogais, *Luiz Amado de Vizeu* — *Luís Loureiro de Castro*.

(Custo desta publicação \$ 402,70)

Definitiva, nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, dos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de dois lugares de técnico superior principal do grupo de pessoal técnico superior do quadro da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Cheong Chi Meng;

Luiz Amado de Vizeu.

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, em Macau, aos 10 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Manuel Maria dos Santos Gonçalves*. — Os Vogais, *Gabriel Simão Marques da Costa* — *Luís Loureiro de Castro*.

(Custo desta publicação \$ 359,00)

Definitiva, nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, do único candidato admitido ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de um lugar de técnico superior de informática principal do grupo de pessoal técnico superior de informática da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Kuok Heng Kei.

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, em Macau, aos 10 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Manuel Maria dos Santos Gonçalves*. — Os Vogais, *Luiz Amado de Vizeu* — *Luís Loureiro de Castro*.

(Custo desta publicação \$ 341,40)

Definitiva, nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, dos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de dois lugares de adjunto-técnico principal do grupo de pessoal técnico-profissional do quadro da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Chan Mei Si;

Kuong Iu Chong.

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, em Macau, aos 10 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Gabriel Simão Marques da Costa*. — Os Vogais, *Luís Loureiro de Castro* — *Joaquim Gonçalves Gomes da Silva*.

(Custo desta publicação \$ 359,00)

Definitiva, nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, dos candidatos admitidos ao concurso comum, condicionado, de prestação de provas, para o preenchimento de uma vaga de chefe de secção, 1.º escalão, do grupo de pessoal de direcção e chefia do quadro da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Arlete de Fátima Jesus Pereira Xavier;

Lau Wai Yin.

A prestação de provas do referido concurso terá lugar no dia 7 de Fevereiro de 1996, pelas 10,00 horas, na sala de reuniões.

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, em Macau, aos 16 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Manuel Maria dos Santos Gonçalves*. — Os Vogais, *Gabriel Simão Marques da Costa* — *Joaquim Gonçalves Gomes da Silva*.

(Custo desta publicação \$ 385,20)

SERVIÇOS DE SAÚDE

Lista

Provisória dos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, condicionado, para o preenchimento de dezassete vagas de oficial administrativo principal, grau 4, 1.º escalão, do grupo de pessoal administrativo do quadro dos Serviços de Saúde de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Candidatos admitidos:

Artur Correia da Amada Izidro;

Chang Sao Leng;

Chiu Mei San;

Elsa da Costa Mendes da Silva;

Elsa Maria Gee;

Ema Filomena Maria da Silva;

Filipe Corrêa Lemos;

Isabel da Fonseca Marques;

Joana Maria de Almeida da Silva;

Julieta de Jesus Mateus;

Maria Carmelita de Oliveira Simões;

Maria Lourdes Yu, aliás Yu Siu Yeng;

Mirandalinda Rozana Jacinto;

Natércia Maria Mendes;

Sara Maria de Oliveira Sarrazola;

Teresa Fong Rodrigues Alves;

Xequê Hassan Mamblecar.

Candidatos excluídos: a)

Armandina do Céu Fonseca da Cruz Pereira;

Lei Lin Há.

a) Por não reunir os requisitos estabelecidos no n.º 2 do artigo 5.º do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

Nos termos do n.º 1 do artigo 59.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, os candidatos excluídos podem recorrer da exclusão, no prazo de dez dias, contados a partir da data da publicação da lista provisória.

Serviços de Saúde, em Macau, aos 12 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Chan Leong Ho*, adjunto. — As Vogais Efetivas, *Laurinda Fátima de Góis Guilherme*, chefe de secção — *Umram Bibi Guilherme*, chefe de secção.

(Custo desta publicação \$ 945,50)

Por ter saído incompleto, novamente se publica:

Aviso

Despacho n.º 9/SSM/95

As substâncias de venda exclusiva nas farmácias chinesas deverão constar, conforme o previsto no n.º 5 do artigo 13.º do Decreto-Lei n.º 53/94/M, de 14 de Novembro, de lista aprovada por despacho do director dos Serviços de Saúde de Macau. Importa, pois, que, no quadro dos procedimentos prescritos neste diploma para controlo das condições a que deve obedecer a respectiva importação e exportação, se proceda à enumeração dessas substâncias cujo comércio é exclusivo das farmácias chinesas.

Sobre a lista das substâncias aprovada por este despacho foi obtido parecer favorável da Comissão Técnica para os Assuntos da Farmácia Tradicional Chinesa.

Nestes termos, ao abrigo do n.º 5 do artigo 13.º do Decreto-Lei n.º 53/94/M, de 14 de Novembro, o director dos Serviços de Saúde de Macau, determina:

1. É aprovada a lista de substâncias de venda exclusiva nas farmácias chinesas, anexa ao presente despacho.

2. Este despacho entra em vigor na data da sua publicação.

Serviços de Saúde, em Macau, aos 7 de Dezembro de 1995. — O Director dos Serviços, *João M. Largito Claro*.

批示 第9/SSM/95號

根據九四年十一月十四日法令第53/94/M號第十三條第五款之規定，在中藥房專門出售之物品，必須載於澳門衛生司司長批示的清單內。重要的是，按照該法規所定的程序編制，以控制進口及出口必須遵照的條件，制定一份中藥房專門經營物品的清單。

經聽取中藥事務技術委員會贊同意見後，本批示核准該物品清單。

基於此，根據九四年十一月十四日法令第53/94/M號第十三條第五款之規定，澳門衛生司決定：

1. 核准本批示所附之中藥房專門出售物品之清單；

2. 本批示於本公佈日期起生效。

一九九五年十二月七日於澳門衛生司

司長 方歷奇

澳門所用中藥材

Lista de drogas tradicionais de venda exclusiva nas farmácias chinesas

表 I 毒性中藥材表

Parte I — Drogas tradicionais tóxicas

巴豆霜	Croton tiglium/Semente processada
水銀	Mercury
生千金子	Euphorbia lathyris/Semente
生川烏	Aconitum carmichaeli/Raiz principal
生天仙子	Hyoscyamus niger/Semente
生巴豆	Croton tiglium/Fruto
生半夏	Euphorbia kansui/Rizoma-tuberculo
生甘遂	Pinellia Ternata/Rizoma-tuberculo
生白附子	Typhonium giganteum/Rizoma
生京大戟	Euphorbia pekinensis/Raiz
生附子	Aconitum carmichaeli/Raiz-lateral
生南星	Arisaema erubescens, A. heterophyllum ou A. Amurense/Rizoma-Tuberculo
生狼毒	Euphorbia ebracteolata ou E. fischeriana/Raiz
生草烏	Aconitum kusnezoffii/Raiz-Tuberculo
生馬前子	Strychnos nux-vomica ou S. pierriana/Semente
生藤黃	Garcinia morella/Resina
生芫花	Daphne genkwa/Flor
白降丹	Mercurous Chloride e Mercuric chloride/Cristais Mistos
青娘子 (蟲)	Lytta caraganae/Corpo
洋金花	Datura metel/Flor
紅娘子 (蟲)	Huechys sanguinea ou H. philaemata/Corpo
紅粉	Mercuric oxide/Cristais
紅陸丹	Mercury, Niter e Alunite/Cristais em Mistura
雪上一枝蒿	Aconitum brachypodum/Raiz-tuberculo
斑蝥	Mylabris phalerata ou M. cichorii/Corpo
雄黃	Realgar
輕粉	Calomel
鬧羊花	Rhododendron molle/Flor
蟾蘇	Bufo gargarizans ou B. melanostictus/Secreção
砒石	Arsenolite
砒霜	Arsenic

表 II 普通中藥材表

Parte II — Drogas tradicionais de terapêutica comum

I. 根及根莖類

(Raízes, rizomas e bolbos)

人參	Radix Ginseng
三棱	Rhizoma Sparganii
千斤拔	Radix moghoniae

千年健	Rhizoma Homalomenae	羌活	Rhizoma et Radix Notopterygii
土茯苓	Rhizoma Smilacis Glabrae	虎杖	Rhizoma Polygoni Cuspidati
大黃	Radix et Rhizoma Rhei	金果欖	Radix Tinosporae
山豆根	Radix Sophorae Tonkinensis	附子	Radix Aconiti Lateralis Preparata
山慈姑	Pseudobulbus Cremastrae Appendiculatae	青木香	Radix Aristolochiae
川牛膝	Radix Cyathulae	前胡	Radix Peucedani
川芎	Rhizoma Chuanxiong	南沙參	Radix Adenophorae
丹參	Radix Salviae Miltiorrhizae	威靈仙	Radix Clematidis
五爪龍	Radix Simplicissimae	胡黃連	Rhizoma Picrorhizae
升麻	Rhizoma Cimicifugae	苦參	Radix Sophorae Flavescentis
天冬	Radix Asparagi	重樓	Rhizoma Paridis
天花粉	Radix Trichosanthis	香附	Rhizoma Cyperi
天南星	Rhizoma Arisaematis	射干	Rhizoma Belamcandae
天葵子	Radix Semiaquilegiae	桔梗	Radix Platycodi
太子參	Radix Pseudostellariae	柴胡	Radix Bupleuri
巴戟天	Radix Morindae Officinalis	烏藥	Radix Linderae
木香	Radix Aucklandiae	秦艽	Radix Gentianae Macrophyllae
毛冬青	Radix Ilicis Pubescentis	粉萆薢	Rhizoma Dioscoreae Hypoglaucae
仙茅	Rhizoma Curculiginis	骨碎補	Rhizoma Drynariae
半夏	Rhizoma Pinelliae	高良薑	Rhizoma Alpiniae Officinarum
玄參	Radix Scrophulariae	商陸	Radix Phytolaccae
甘草	Radix Glycyrrhizae	崗梅根	Radix Iliosis Asprellae
甘遂	Radix Kansui	常山	Radix Dichroae
生薑	Rhizoma Zingiberis Recens	麥冬	Radix Ophiopogonis
白及	Rhizoma Bletillae	麻黃根	Radix Ephedrae
白朮	Rhizoma Atractylodis Macrocephalae	紫苑	Radix Asteris
白芍	Radix Paeoniae Alba	紫草	Radix Arnebiae et Lithospermi
白芷	Radix Angelicae Dahuricae	黃連	Rhizoma Coptidis
白附子	Rhizoma Typhonii	黃精	Rhizoma Polygonati
白前	Rhizoma Cynanchi Stauntonii	黃藥子	Rhizoma Dioscoreae Bulbiferae
白茅根	Rhizoma Imperatae	黃芩	Radix Scutellariae
白頭翁	Radix Pulsatillae	葛根	Radix Puerariae
白薇	Radix Cynanchi Atrati	藁本	Rhizoma Ligustici
白蘞	Radix Ampelopsis	蒼朮	Rhizoma Atractylodis
石菖蒲	Rhizoma Acori Tatarinowii	遠志	Radix Polygalae
地黃	Radix Rehmanniae	銀柴胡	Radix Stellariae
地榆	Radix Sanguisorbae	熟地	Radix Rehmanniae Preparata
百部	Radix Stemonae	澤瀉	Rhizoma Alismatis
羊乳	Radix Codonopsis Lanceolatae	獨活	Radix Angelicae Pubescentis
西洋參	Radix Panacis Quinquefolii	貓爪草	Radix Ranunculi Ternati
何首烏	Radix Polygoni Multiflori	龍膽	Radix Gentianae
赤芍	Radix Paeoniae Rubra	薑黃	Rhizoma Curcumae Longae
防己	Radix Stephaniae Tetrandrae	藕節	Nodus Nelumbinis Rhizomatis
防風	Radix Ledebouriellae	糯稻根	Radix Oryzae Glutinosae
京大戟	Radix Euphorbiae Pekinensis	蘆根	Rhizoma Phragmitis
刺五加	Radix Acanthopanax Senticosus	續斷	Radix Dipsaci
制川烏	Radix Aconiti Preparata	鬱金	Radix Curcumae
延胡索	Rhizoma Corydalis	茜草	Radix Rubiae
明黨參	Radix Changii	莪朮	Rhizoma Zedoariae
板藍根	Radix Isatidis	菝葜	Rhizoma Smilacis Chinensis
狗脊	Rhizoma Cibotii	薤白	Bulbus Allii Macrostemii
知母	Rhizoma Anemarrhenae		

II. 果實種子類 (Frutos e sementes)

八月札	Fructus Akebiae
大腹皮	Pericarpium Arecae
女貞子	Fructus Ligustri Lucidi
小茴香	Fructus Foeniculi
山茱萸	Fructus Corni
山楂	Fructus Crataegi
川棟子	Fructus Toosendan
五味子	Fructus Schisandrae
五倍子	Galla Chinensis
木瓜	Fructus Chaenomelis
木蝴蝶	Semen Oroxyli
木鱉子	Semen Momordicae
火麻仁	Fructus Cannabis
牛蒡子	Fructus Arctii
王不留行	Semen Vaccariae
冬瓜子	Semen Benincasae
冬瓜皮	Exocarpium Benincasae
冬葵子	Fructus Malvae
瓜蒌	Fructus Trichosanthis
瓜蒌仁	Semen Trichosanthis
瓜蒌皮	Pericarpium Trichosanthis
白芥子	Semen Sinapis
白扁豆	Dolichoris
石榴皮	Pericarpium Granati
地膚子	Fructus Kochiae
肉豆蔻	Semen Myristicae
西瓜皮	Exocarpium Citrulli
佛手	Fructus Citri Sarcodactylis
吳茱萸	Fructus Evodiae
沙苑子	Semen Astragali Complanati
決明子	Semen Cassiae
赤小豆	Semen Phaseoli
車前子	Semen Plantaginis
使君子	Fructus Quisqualis
花椒	Pericarpium Zanthoxyli
金櫻子	Fructus Rosae Laevigatae
青皮	Pericarpium Citri Reticulatae Viride
青果	Fructus Canarii
青箱子	Semen Celosiae
南瓜子	Semen Cucurbitae
急性子	Semen Impatiensis
柿蒂	Calyx Kaki
柏子仁	Semen Biotae
砂仁	Fructus Amomi
胖大海	Semen Sterculiae Lychnophorae
胡蘆巴	Semen Trigonellae
苦杏仁	Semen Armeniacae Amarum
韭子	Semen Torreyae
桑椹	Fructus Mori
桃仁	Semen Persicae
浮小麥	Fructus Triticis Levis
烏梅	Fructus Mume
益智	Fructus Alpiniae Oxyphyllae
荔枝核	Semen Litchi
草豆蔻	Semen Alpiniae Katsumadai
草果	Fructus Tsaoko

苘麻	Semen Abutili
馬兜鈴	Fructus Aristolochiae
馬錢子	Semen Strychni
梔子	Fructus Gardeniae
淡豆豉	Semen Sojae Preparatum
牽牛子	Semen Pharbitidis
蛇床子	Fructus Cnidii
連翹	Fructus Forsythiae
陳皮	Pericarpium Citri Reticulatae
麥芽	Fructus Hordei Germinatus
楮實子	Fructus Broussontiae
紫蘇子	Fructus Perillae
絲瓜絡	Retinervus Luffae Fructus
萊菔子	Semen Raphani
菟絲子	Semen Cuscutae
訶子	Fructus Chebulae
黑芝麻	Semen Sesami Nigrum
補骨脂	Fructus Psoraleae
路路通	Fructus Liquidambaris
槐角	Fructus Sophorea
蒼耳子	Fructus Xanthii
酸棗仁	Semen Ziziphi Spinosae
穀芽	Fructus Oryzae Germinatus
稻芽	Fructus Setariae Germinatus
蓮子心	Plumula Nelumbinis
蓮房	Receptaculum Nelumbinis
蔓荊子	Fructus Vitis
豬牙皂	Fructus Gleditsiae Abnormalis
鴉膽子	Fructus Bruceae
橘紅	Exocarpium Citri Rubrum
橘核	Semen Citri Reticulatae
橘絡	Retinervus Citri Reticulatae
檳榔	Semen Arecae
覆盆子	Fructus Rubi
鶴虱	Fructus Carpesii
鬱李仁	Semen Pruni
枳殼	Fructus Aurantii
枳實	Fructus Aurantii Immaturus
茺蔚子	Fructus Leonuri
荳蔻	Fructus Amomi Rotundus
葶藶子	Semen Lepidii
榧子	Semen Torreyae
萆薢	Fructus Piperis Longi
蕤仁	Nux Prunsepiæ

III. 全草類 (Plantas completas)

千里光	Herba Senecionis Scandentis
大薊	Herba Cirsii Japonici
小薊	Herba Cephalanoploris
木賊	Herba Equiseti Hiemalis
火炭母	Herba Polygoni Chinensis
仙鶴草	Herba Agrimoniae
半枝蓮	Herba Scutellariae Barbatae
半邊蓮	Herba Lobeliae Chinensis
田基黃	Herba Hiperici Japonici
白花蛇舌草	Herba Hedyotis Diffusae
石斛	Herba Demdrobii

老鶴草	Herba Eropii seu Geranii
肉蓯蓉	Herba Cistanches
車前草	Herba Plantaginis
佩蘭	Herba Eupatorii
金錢草	Herba Lysimachiae
青天葵	Herba Nerviliae
青蒿	Herba Artemisiae Annuae
扁蓄	Herba Polygoni Avicularis
穿心蓮	Herba Andrographitis
香薷	Herba Elsholtziae
夏枯草	Spica Prunellae
浮萍	Herba Spirodelae
益母草	Herba Leonuri
荊芥	Herba Schizonepetae
茵陳	Herba Artemisiae Scopariae
馬齒莧	Herba Portulacae
馬鞭草	Herba Verbenae
敗醬草	Herba Patriniae
淡竹葉	Herba Lophatheri
淫羊藿	Herba Epimedii
細辛	Herba Asari
連錢草	Herba Glechomae
透骨草	Herba Speranskiae Tuberculatae
魚腥草	Herba Houttuyniae
麻黃	Herba Ephedrae
紫花地丁	Herba Violae
溪黃草	Herba Rabdosiae Lophanthoidis
蒲公英	Herba Taraxaci
劉寄奴	Herba Artemisiae Anomalae
廣金錢草	Herba Desmodii Styracifolii
豬籠草	Herba Nepenthis
墨旱蓮	Herba Ecliptae
澤蘭	Herba Lycopi
鴨跖草	Herba Commelinae
薄荷	Herba Menthae
瞿麥	Herba Dianthi
鎖陽	Herba Cynomorii
雞矢藤	Herba Paederiae
雞骨草	Herba Abri
鵝不食草	Herba Centipedeae
豨薟草	Herba Siegesbeckiae
藿香	Herba Agastaches

IV. 葉 類 (Folhas)

人參葉	Folium Ginseng
大青葉	Folium Isatidis
布渣葉	Folium Microcos Paniculata
石韋	Folium Pyrrosiae
艾葉	Folium Artemisiae Argyi
枇杷葉	Folium Eriobotryae
桑葉	Folium Moriae
側柏葉	Cacumen Biotae
荷葉	Folium Nelumbinis
棕櫚	Folium Trachycarpi
番瀉葉	Folium Sennae
紫珠	Folium Callicarpae Nudiflorae
紫蘇葉	Folium Perillae
銀杏葉	Folium Ginkgo

V. 花 類 (Flores e estigmas)

丁香	Flos Caryophylli
月季花	Flos Rosae Chinensis
木棉花	Flos Gossampinas
玉米鬚	Stigma Maydis
白茅花	Inflorescentia Imperatae Majoris
合歡花	Flos Albiziae
西紅花	Stigma Croci
佛手花	Flos Citri Sarcodactylis
辛夷	Flos Magnoliae
玫瑰花	Flos Rosae Rugosae
金銀花	Flos Lonicerae
厚朴花	Flos Magnoliae officinalis
紅花	Flos Carthami
凌霄花	Flos Campsis
素馨花	Flos Jasminiae
密蒙花	Flos Buddlejae
旋覆花	Flos Inulae
野菊花	Flos Chrysanthemi Indici
款冬花	Flos Farfarae
菊花	Flos Chrysanthemi
槐花	Flos Sophorae
穀精草	Flos Eriocauli
雞冠花	Flos Celosiae Cristatae
雞蛋花	Flos Plumeriae

VI. 皮 類 (Cortex)

五加皮	Cortex Acanthopanax
白鮮皮	Cortex Dictamni
合歡皮	Cortex Albiziae
地骨皮	Cortex Lycii
肉桂	Cortex Cinnamomi
杜仲	Cortex Eucommiae
牡丹皮	Cortex Moutan
厚朴	Cortex Magnoliae Officinalis
苦楝皮	Cortex Meliae
桑白皮	Cortex Mori
海桐皮	Cortex Erythrinae
秦皮	Cortex Fraxini
救必應	Cortex Ilicis Rotundae
紫荊皮	Cortex Cercis Chinensis
黃柏	Cortex Phellodendri

VII. 藤 木 類 (Caules e pedúnculos)

大血藤	Caulis Sargentodoxae
木通	Caulis Akebiae
石南藤	Ramulus Wallichii et Puberulii
竹茹	Caulis Bambusae in Taeniam
忍冬藤	Caulis Lonicerae

沉香	Lignum Aquilariae Resinatum
皂角刺	Spina Gleditsiae
青風藤	Caulis Sinomenii
降香	Lignum Dalbergiae Odoriferae
首烏藤	Caulis Polygoni Multiflori
桂枝	Ramulus Cinnamomi
桑枝	Ramulus Mori
海風藤	Caulis Piperis Futokadsurae
通草	Medulla Tetrapanacis
絡石藤	Caulis Trachelospermi
鉤藤	Ramulus Uncariae Cum Uncis
寬筋藤	Caulis Tinospora Sinensis
燈心草	Medulla Junci
檀香	Lignum Santali Albi
雞血藤	Caulis Spatholobi
蘇木	Lignum Sappan

VIII. 動物類

(Animais)

土鱉蟲	Eupolyphaga et Steleophaga
五靈脂	Faeces Troglodyteri
水蛭	Hirudo
牛黃	Calculus Bovis
瓦楞子	Concha Arcae
白花蛇	Ancistrodon Acatu
石決明	Concha Haliotidis
全蠍	Scorpio
地龍	Lumbricus
牡蠣	Concha Ostreae
刺猬皮	Corium Erinacei
夜明砂	Faeces Vespertilio Superans
金錢白花蛇	Bungarus Parvus
珍珠	Margarita
珍珠母	Concha Margaritifera Usta
桑螵蛸	Ootheca Mantidis
海馬	Hippocampus
海龍	Syngnathus
海螵蛸	Os Sepiae
浮石	Pumex
烏梢蛇	Zaocys
羚羊角	Cornu Saigae Tataricae
鹿角	Cornu Cervi
鹿茸	Cornu Cervi Pantotrichum
紫河車	Placenta Hominis
蛤殼	Concha Cyclinae
蛤蚧	Gecko
蜈蚣	Scolopendra
蜂房	Nidus Vespa
蜂蜜	Mel
僵蠶	Bombyx Batryticatus
龜板	Plastrum Testudinis
蟬蛻	Periostracum Cicadae
雞內金	Endothelium Corneum Gigeriae Galli
鱉甲	Carapax Trionycis
蠶砂	Faeces Bombycis
蕲蛇	Agkistrodon

IX. 礦物類

(Minerais)

白礬	Alumen
石膏	Gypsum Fibrosum
朱砂	Cinnabaris
自然銅	Pyritum
芒硝	Natrii Sulfas
赤石脂	Halloysitum Rubrum
金礬石	Lapis Micae Aureus
禹餘糧	Limonitum
密陀僧	Litharygyrum
硫黃	Sulfur
紫石英	Fluoritum
陽起石	Actinolium
滑石	Talcum
硼砂	Borax
磁石	Magnetitum
銅綠	Aerugo
赭石	Haematitum
龍骨	Os Draconis
鍾乳石	Stalactitum
爐甘石	Calamina
礞砂	Sal Ammoniaci

X. 樹脂類

(Resinas e combinações de resinas)

安息香	Benzoinum
血竭	Resina Draconis
沒藥	Resina Commiphorae Myrrhae
乳香	Resina Boswellia Carterii
松香	Colophonium
琥珀	Succinum
楓香脂	Resina Liquidambaris
蘆薈	Aloe
蘇合香	Styrax

XI. 加工類

(Drogas tradicionais processadas)

冰片	Borneolum Syntheticum
竹瀝	Succus Bambusae
血餘炭	Crinis Carbonisatus
兒茶	Catechu
阿膠	Colla corii Asini
青黛	Indigo Naturalis
鹿角霜	Cornu Cervi Degelatinatum
樟腦	Camphora
龜板膠	Colla Plastris Testudinis
膽南星	Arisaema cum Bile
薄荷油	Oleum Menthae

XII. 其他類

(Outras)

天竺黃	Concretio Silicea Bambusae
木耳	Auricularia
沒食子	Galla Turcica
昆布	Thallus Eckloniae
海金沙	Spora Lygodii
海藻	Sargassum
馬勃	Lasiophaera seu Calvatia
鹿角膠	Colla Cornus Cervi
雷丸	Omphalia
蒲黃	Pollen Typhae
豬苓	Polyporus
茯苓	Poria

(Custo desta publicação \$ 9 566,10)

Aviso

Concurso de enfermeiro de grau 2, 1.º escalão,
da carreira de enfermagem
II級一階高級護士開考

Método de selecção:

Prova escrita nas línguas portuguesa e/ou chinesa, com a duração de duas horas, revestindo a forma de um teste com perguntas de escolha múltipla e do tipo «verdadeiras ou falsas».
選擇方式—以中或葡文作答選擇及是非題，歷時兩小時。

Programa da prova:

考試範圍：

1. Processo de enfermagem
護理過程
2. Formação em serviços
在職培訓
3. Infecções nosocomiais
醫院感染
4. Doente com insuficiência renal
腎衰竭病患者
5. Doença cardiovascular:
心血管病患
Insuficiência cardíaca/edema agudo do pulmão
心機能不全/急性肺水腫
Enfarte agudo do miocárdio/paragem cardíaca
急性心肌梗塞/心臟停頓
Acidente vascular cerebral
腦血管意外
6. Doente com diabetes mellitus
糖尿病患者
7. Doenças transmissíveis
傳染病
8. Educação para a Saúde
衛生教育
9. Cuidados de enfermagem pré e pós-operatório
手術前、後之護理
10. Carreira de enfermagem
護理職程
11. Cuidados à mulher grávida
孕婦之照護
12. Crianças até aos 12 meses de vida:
12個月以下的幼兒
Vacinação
疫苗注射
Alimentação/nutrição
飲食/營養

Serviços de Saúde, em Macau, aos 17 de Janeiro de 1996. — O Júri. — A Presidente, *Maria Coleta Lam*, enfermeira-chefe. — As Vogais, *Ana Maria Chao*, enfermeira-chefe — *Cheang Iun Peng*, enfermeira-especialista.

(Custo desta publicação \$ 823,00)

SERVIÇOS DE ESTATÍSTICA E CENSOS

Lista

Provisória dos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de dois lugares de técnico superior assessor, 1.º escalão, da carreira de técnico superior do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Estatística e Censos de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 49, II Série, de 6 de Dezembro de 1995:

Candidatos admitidos:

1. Chong Chi Hón;
2. Tong Kuai Fong.

Nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo artigo 1.º do Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, esta lista é considerada definitiva, em virtude de não haver candidatos nas condições previstas nas alíneas b) e c) do n.º 1 do mencionado artigo 57.º

Direcção dos Serviços de Estatística e Censos, em Macau, aos 15 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Libânio Martins*, director dos Serviços. — Os Vogais Efectivos, *Fátima Choi*, sub-directora dos Serviços — *Albano Barata Miranda*, chefe de departamento.

(Custo desta publicação \$ 464,00)

REPARTIÇÃO DE FINANÇAS

財稅處

Edital

Imposto complementar

Victor Emanuel Botelho dos Santos, chefe da Repartição de Finanças de Macau.

Faço saber, face ao disposto no artigo 10.º, n.º 1, alínea a), do Regulamento do Imposto Complementar de Rendimentos, aprovado pela Lei n.º 21/78/M, de 9 de Setembro, que, durante os meses de Fevereiro e Março do ano corrente, as pessoas singulares e colectivas não enquadráveis no artigo 4.º, n.º 2, do mesmo Regulamento, com a nova redacção dada pelo artigo 1.º da Lei n.º 6/83/M, de 2 de Julho, e que tenham auferido no Território, em relação ao ano de 1995, rendimentos abrangidos pelo artigo 3.º do citado Regulamento, deverão apresentar na Repartição de Finanças de Macau, sob pena de multa prevista no artigo 64.º do referido Regulamento, a declaração de rendimentos, em duplicado, modelo M/1, que será fornecido gratuitamente por esta Repartição.

Ficam dispensados da apresentação da referida declaração M/1, os contribuintes cujos rendimentos provêm exclusivamente do trabalho.

E, para constar, se passou este e outros de igual teor, que vão ser afixados nos lugares públicos de costume e publicados nos principais jornais portugueses e chineses, sendo um, com a versão em chinês, reproduzido no *Boletim Oficial*.

Repartição de Finanças, em Macau, aos 4 de Janeiro de 1996. — O Chefe da Repartição de Finanças, *Victor Santos*, técnico de finanças especialista. — Visto. — Pelo Director dos Serviços, a chefe do Departamento de Contribuições e Impostos, substituta, *Lau loc Ip*.

關於所得補充稅事宜

按照九月九日第21/78/M號法律核准之純利稅章程第十條一款 a 項之規定, 茲特佈告, 凡所有在本地區於一九九五年取得該章程第三條所指收益之個人或團體, 而不屬該章程第四條二款並按照七月二日第6/83/M號法律第一條之修訂條之規定所指者, 須於本年二月及三月份內, 向澳門市財稅處遞交M/一式申報書一式兩份, 該申報書由財稅處免費供應, 倘不遵守時, 將受該章程第64條所定之罰款處分。

倘納稅人之收益純係由工作取得者, 則免遞交上述M/一式申報書。

茲將本佈告多繕數張, 除標貼於常貼告示處以外, 並以中、葡文本刊於政府公報及中、葡文報紙, 俾眾周知, 此佈。

一九九六年一月四日於澳門財稅處

處長 山度士

本件經稅捐廳代廳長劉玉葉核閱

(Custo desta publicação \$ 945,50)

SERVIÇOS DE JUSTIÇA

Listas

Provisória do candidato admitido ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de um lugar de técnico superior assessor do grupo de pessoal técnico superior do quadro desta Direcção de Serviços, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Candidato admitido:

Eduardo Alberto Correia Ribeiro.

Nos termos do disposto no n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, esta lista é considerada definitiva.

Direcção dos Serviços de Justiça, em Macau, aos 17 de Janeiro de 1996. — O Júri. — A Presidente, *Célia Martins*, chefe do Departamento de Gestão Administrativa e Financeira. — Os Vogais Efectivos, *António Correia Marques da Silva*, chefe do Departamento de Apoio Técnico — *Ernesto Reis*, chefe da Divisão de Recursos Humanos.

(Custo desta publicação \$ 411,50)

Avisos

Por lapso destes Serviços na publicação da lista classificativa do concurso comum, de acesso, de prestação de provas, na carreira de oficial dos registos e notariado, para o preenchimento de dois lugares vagos de primeiro-ajudante nos quadros de pessoal da Conservatória do Registo Predial e da Conservatória dos Registos Comercial e Automóvel, publicada no *Boletim Oficial* n.º 2, II Série, de 10 de Janeiro de 1996, se rectifica o seguinte:

Onde se lê: «...2.º Carlos Dias Couto 5,51 valores»

deve ler-se: «...2.º Carlos Rios Couto 5,51 valores».

Direcção dos Serviços de Justiça, em Macau, aos 11 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *João Frederico de Oliveira Telo Mexia*, conservador dos Registos Comercial e Automóvel. — A Vogal Efectiva, *Alcinda Maria de Gouveia Loja Gomes*, técnica superior de 1.ª classe — O Vogal Suplente, *Vicente João Monteiro*, conservador do Registo Predial.

(Custo desta publicação \$ 341,40)

Por lapso destes Serviços a lista classificativa do concurso comum, de acesso, de prestação de provas, na carreira de oficial dos registos e notariado, para o preenchimento de quatro lugares de terceiro-ajudante nos quadros de pessoal da Conservatória do Registo Predial e da Conservatória dos Registos Comercial e Automóvel, publicada no *Boletim Oficial* n.º 2, II Série, de 10 de Janeiro de 1996, contém algumas inexactidões, pelo que se procede à nova publicação:

- «1.º António Sérgio da Conceição Martins do Amaral 9,45 valores
 - 2.º Hugo José Sales da Silva Júnior 9,30 »
 - 3.º Ricardo da Rosa 9,25 » a)
 - 4.º Isabel Maria Dias Galvão 9,25 »
 - 5.º João Rodrigues 8,85 »
 - 6.º Choi Su Wai 8,50 »
 - 7.º Cristina de Sousa Fernandes 8,10 »
 - 8.º Maria Fátima dos Santos Branco 7,75 »
 - 9.º Hui Vai Lei 7,70 »
 - 10.º Belinda Alzira Sales 7,62 »
 - 11.º Lei Kam Vai 7,35 »
 - 12.º Carlos José da Rosa 7,30 »
 - 13.º Maria de Lourdes Xavier 6,65 »
- a) Maior antiguidade na função pública.»

(Homologada por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Justiça, de 16 de Janeiro de 1996).

Direcção dos Serviços de Justiça, em Macau, aos 11 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Vicente João Monteiro*, conservador do Registo Predial. — O Vogal Efectivo, *João Frederico de Oliveira Telo Mexia*, conservador dos Registos Comercial e Automóvel — A Vogal Efectiva, *Alcinda Maria de Gouveia Loja Gomes*, técnica superior de 1.ª classe.

(Custo desta publicação \$ 717,90)

SERVIÇOS DE ECONOMIA

Aviso

Protecção de marcas em Macau

De acordo com os artigos 185.º e 292.º e Decreto-Lei n.º 16/95, de 24 de Janeiro, publicado na I Série do *Boletim Oficial* de Macau n.º 36, de 4 de Setembro de 1995, a seguir se publicam os pedidos de registo de marcas para Macau e que, da data de publicação do aviso no Boletim da Propriedade Industrial n.º 9-1995, de 29 de Dezembro de 1995, começam a contar-se os prazos de um mês para o cumprimento das notificações inseridas nos pedidos e de noventa dias para a apresentação de reclamações de quem se julgar prejudicado pela eventual concessão dos mesmos, em conformidade com os artigos 14.º e 293.º do mesmo diploma.

Marcan.º 13 921-M

Requerente: Mars Incorporated, norte-americana, industrial e comercial, 6 885 Elm Street, McLean, Virginia 22 101, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 4 de Agosto de 1995.

Classe 1.ª — Preparações para o controlo de algas, produtos descloradores (para a eliminação do cloro), preparações para

A marca consiste em: →

amaciador de água, produtos para o tratamento de água potável, alimento de plantas para a purificação e clarificação da água em tanques para peixes e lagunas para peixes.



Reivindicação de cores: a palavra «Aquarian» a branco, tendo a parte inferior da mesma contornos acinzentados sobre fundo azul.

Por ter sido alterada a matriz tipográfica, a lista de produtos e a reivindicação de cores, novamente se publica este pedido.

Marcan.º 15 189-M

Requerente: Tungsram Részvénytársaság, húngara, industrial e comercial, H-1340 Budapest, Váci út 77, Hungria.

Data do pedido: 1 de Setembro de 1995.

Classe 11.ª — Lâmpadas de arco, lâmpadas de automóvel, lâmpadas de tecto, lâmpadas eléctricas para árvores de Natal, difusores (iluminação), tubos de descarga eléctrica para iluminação, lâmpadas eléctricas, filamentos para lâmpadas eléctricas, faróis dianteiros para automóveis, globos para lâmpadas eléctricas, aparelhos e instalações de iluminação, tubos luminosos para iluminação, filamentos de magnésio para iluminação, holofotes, lâmpadas de raios ultravioletas, não para fins médicos.

A marca consiste em: →

TUNGSRAM

Marcan.º 15 190-M

Requerente: Kraft Foods, Inc., norte-americana (Estado de Delaware), industrial e comercial, Three Lakes Drive, Northfield, Illinois 60 093, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 1 de Setembro de 1995.

Classe 29.^a — Carne, peixe, aves e caça; extractos de carne; frutos e legumes em conserva, secos e cozidos; geleias, compotas, ovos, leite, produtos lácteos, queijo e produtos feitos de queijo; óleos comestíveis e gorduras.

A marca consiste em: →

CHEEZ WHIZ

Marcan.º 15 191-M

Requerente: Dunhill Tobacco of London Limited, britânica, comercial e industrial, 1a St. James's Street, London SW1A 1EF, Reino Unido.

Data do pedido: 1 de Setembro de 1995.

Classe 34.^a — Cigarros, tabaco e produtos do tabaco.

A marca consiste em: →

Dunhill

Marcan.º 15 192-M

Requerente: Société des Produits Nestlé S. A., suíça, industrial e comercial, Vevey, Suíça.

Data do pedido: 1 de Setembro de 1995.

Classe 30.^a — Cacau e preparações à base de cacau, chocolate, confeitaria, doces; açúcar; produtos de padaria, pastelaria; sobremesas, pudins; gelados alimentares, produtos para a preparação de gelados alimentares; mel e sucedâneos do mel; produtos alimentares à base de arroz, de farinha ou de cereais, também sob a forma de refeições preparadas.

A marca consiste em: →

奇巧

A transliteração é «Wonder & Skillful».

Marcan.º 15 193-M

Requerente: Ocean Spray Cranberries, Inc., sociedade constituída de harmonia com as leis do Estado de Massachusetts, comercial, One Ocean Spray Drive, Lakeville-Middleboro, MA 02 349, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 4 de Setembro de 1995.

Classe 32.^a — Bebidas não alcoólicas e preparações para preparar tais bebidas.

A marca consiste em: →

REFRESHERS

Entrado na DSE, em Macau, em 22 de Junho de 1995, sob o n.º 14 774/DSE.

Marcan.º 15 194-M

Requerente: Ocean Spray Cranberries, Inc., sociedade constituída de harmonia com as leis do Estado de Massachusetts, comercial, One Ocean Spray Drive, Lakeville-Middleboro, MA 02 349, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 4 de Setembro de 1995.

Classe 32.^a — Bebidas não alcoólicas e preparações para preparar tais bebidas.

A marca consiste em: →



Entrado na DSE, em Macau, em 19 de Junho de 1995, sob o n.º 14 775/DSE.

Marcan.º 15 195-M

Requerente: Ocean Spray Cranberries, Inc., sociedade constituída de harmonia com as leis do Estado de Massachusetts, comercial, One Ocean Spray Drive, Lakeville-Middleboro, MA 02 349, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 4 de Setembro de 1995.

Classe 29.^a — Carne, peixe e aves domésticas, não vivos, marmeladas, geleias e produtos de lacticínios (todos para alimentação); frutas e vegetais secos preservados, «pickles», extracto de sopa, sopa em pó, pasta de peixe e frutas preservadas.

A marca consiste em: →



Entrado na DSE, em Macau, em 19 de Junho de 1995, sob o n.º 14 776/DSE.

Nos termos do n.º 2 do artigo 185.º do Código da Propriedade Industrial, excluiu-se «molhos», por pertencer a outra classe.

Marcan.º15 196-M

Requerente: Ocean Spray Cranberries, Inc., sociedade constituída de harmonia com as leis do Estado de Massachusetts, comercial, One Ocean Spray Drive, Lakeville-Middleboro, MA 02 349, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 4 de Setembro de 1995.

Classe 30.^a — Café, chá, cacau, arroz, farinha de mandioca, sagu, café artificial, farinhas e preparações à base de cereais, pão, pastelaria e confeitaria, gelados, mel, melaço, fermento, levedura em pó, sal, mostarda, vinagre, molhos (condimentos) picantes e açúcar cristalizado.

A marca consiste em: →



Entrado na DSE, em Macau, em 19 de Junho de 1995, sob o n.º 14 777/DSE.

Marcan.º15 197-M

Requerente: Ocean Spray Cranberries, Inc., sociedade constituída de harmonia com as leis do Estado de Massachusetts, comercial, One Ocean Spray Drive, Lakeville-Middleboro, MA 02 349, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 4 de Setembro de 1995.

Classe 31.^a — Produtos de agricultura, hortícolas, florestais e grãos não incluídos noutras classificações, animais vivos, vegetais e frutos frescos, sementes, flores e plantas vivas, rações para animais e malte.

A marca consiste em: →



Entrado na DSE, em Macau, em 19 de Junho de 1995, sob o n.º 14 778/DSE.

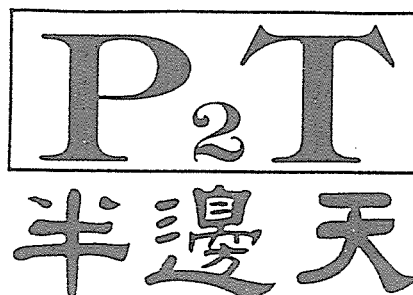
Marcan.º15 198-M

Requerente: Pun Pin Tin — Comércio de Produtos Alimentares, Lda., comercial, Rua de Abreu Nunes, 7, direito, rés-do-chão, Macau.

Data do pedido: 4 de Setembro de 1995.

Classe 29.^a — Produtos alimentares.

A marca consiste em: →



Entrado na DSE, em Macau, em 21 de Julho de 1995, sob o n.º 15 035/DSE.

Deve especificar concretamente o destino da marca.

Marcan.º15 199-M

Requerente: Société des Produits Nestlé S. A., suíça, industrial e comercial, Vevey, Suíça.

Data do pedido: 5 de Setembro de 1995.

Classe 29.^a — Leite, queijo e outras preparações alimentares tendo uma base de leite, sucedâneos do leite.

Classe 30.^a — Cacau e preparações à base de cacau, chocolate, confeitaria, doces; açúcar; produtos de padaria, pastelaria; sobremesas, pudins; gelados alimentares; produtos para a preparação de gelados alimentares; mel e sucedâneos do mel; produtos alimentares à base de arroz, de farinha ou de cereais, também sob a forma de refeições preparadas.

A marca consiste em: →

MIVVI

Marcan.º15 200-M

Requerente: Société des Produits Nestlé S. A., suíça, industrial e comercial, Vevey, Suíça.

Data do pedido: 5 de Setembro de 1995.

Classe 29.^a — Leite, queijo e outras preparações alimentares tendo uma base de leite, sucedâneos do leite.

Classe 30.^a — Cacau e preparações à base de cacau, chocolate, confeitaria, doces; açúcar; produtos de padaria, pastelaria; sobremesas, pudins; gelados alimentares, produtos para a preparação de gelados alimentares; mel e sucedâneos do mel; produtos alimentares à base de arroz, de farinha ou de cereais, também sob a forma de refeições preparadas.

A marca consiste em: →

WOPPO

Marcan.º15 201-M

Requerente: Société des Produits Nestlé S. A., suíça, industrial e comercial, Vevey, Suíça.

Data do pedido: 5 de Setembro de 1995.

Classe 29.^a — Leite, queijo e outras preparações alimentares, tendo uma base de leite, sucedâneos do leite.

Classe 30.^a — Cacau e preparações à base de cacau, chocolate, confeitaria, doces; açúcar; produtos de padaria, pastelaria; sobremesas, pudins; gelados alimentares, produtos para a preparação de gelados alimentares; mel e sucedâneos do mel; produtos alimentares à base de arroz, de farinha ou de cereais, também sob a forma de refeições preparadas.

A marca consiste em: →

VOLCANO

Marcan.º15 202-M

Requerente: Pabst Brewing Company, uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Delaware, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, San Antonio, Texas 78 296, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 5 de Setembro de 1995.

Classe 32.^a — Refrigerantes; bebidas à base de malte, nomeadamente cervejas; águas minerais e gasosas e outras bebidas não alcoólicas; bebidas de fruta e sumos de fruta; xaropes e outras preparações para bebidas.

A marca consiste em: →

RED RIBBON

Marcan.º15 203-M

Requerente: Sun Microsystems, Inc., sociedade constituída de harmonia com as leis do Estado de Delaware, comercial, 2 550 Garcia Avenue, Mountain View, California 94 043-1 100, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 7 de Setembro de 1995.

Classe 9.^a — «Hardware» de computadores, «software» de computadores e tudo o que se relacione com produtos computarizados, incluindo computadores, monitores, circuitos integrados e produtos periféricos.

A marca consiste em: →

ULTRA

Entrado na DSE, em Macau, em 8 de Agosto de 1995, sob o n.º 15 068/DSE.

Nos termos do n.º 2 do artigo 185.º do Código da Propriedade Industrial, excluiu-se «manuais de instrução», por pertencer a outra classe.

Marcan.º15 204-M

Requerente: Sun Microsystems, Inc., sociedade constituída de harmonia com as leis do Estado de Delaware, comercial, 2 550 Garcia Avenue, Mountain View, California 94 043-1 100, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 7 de Setembro de 1995.

Classe 9.^a — «Hardware» de computadores, «software» de computadores e tudo o que se relacione com produtos computarizados, incluindo computadores, monitores, circuitos integrados e produtos periféricos.

A marca consiste em: →

WHERE THE NETWORK IS GOING

Entrado na DSE, em Macau, em 8 de Agosto de 1995, sob o n.º 15 069/DSE.

Nos termos do n.º 2 do artigo 185.º do Código da Propriedade Industrial, excluiu-se «manuais de instrução», por pertencer a outra classe.

Marcan.º 15 205-M

Requerente: Sun Microsystems, Inc., sociedade constituída de harmonia com as leis do Estado de Delaware, comercial, 2 550 Garcia Avenue, Mountain View, California 94 043-1 100, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 7 de Setembro de 1995.

Classe 9.ª — «Hardware» de computadores, «software» de computadores e tudo o que se relacione com produtos computarizados, incluindo computadores, monitores, circuitos integrados e produtos periféricos.

A marca consiste em: →

THE NETWORK IS THE COMPUTER

Entrado na DSE, em Macau, em 8 de Agosto de 1995, sob o n.º 15 070/DSE.

Nos termos do n.º 2 do artigo 185.º do Código da Propriedade Industrial, excluiu-se «manuais de instrução», por pertencer a outra classe.

Marcan.º 15 206-M

Requerente: Waterflow Services Limited, sociedade existindo ao abrigo das leis da Inglaterra, comercial e industrial, 8-10 Bulstrode Street, London W1M 6AH, Inglaterra.

Data do pedido: 7 de Setembro de 1995.

Classe 37.ª — Construções, reparações e manutenções de tubos e oleodutos; revestimento e revestimento de novo de tubos e oleodutos.

A marca consiste em: →

FORMAPIPE

Entrado na DSE, em Macau, em 4 de Agosto de 1995, sob o n.º 15 096/DSE.

Marcan.º 15 207-M

Requerente: Gallaher Limited, britânica, industrial e comercial, Members Hill, Brooklands Road, Weybridge, Surrey KT13 0QU, Inglaterra.

Data do pedido: 11 de Setembro de 1995.

Classe 34.ª — Tabaco manufacturado ou em bruto; substâncias fumáveis vendidas separadamente ou misturadas com tabaco, não sendo nenhum para fins medicinais ou curativos; rapé; artigos para fumadores, incluindo mortaldas, boquilhas e fósforos, todos estes produtos incluídos na classe 34.ª

A marca consiste em: →

SOBRANIE

Marcan.º 15 208-M

Requerente: Life Data Labs, Inc., norte-americana (Estado de Alabama), industrial e comercial, 12 290 Highway 72, Post Office Box 490, Cherokee, Alabama 35 616-0 490, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 12 de Setembro de 1995.

Classe 5.^a — Suplementos nutricionais para animais não incluídos noutras classes.

A marca consiste em: →

FARRIER'S FORMULA

Marcan.º 15 209-M

Requerente: Caring International Limited, sociedade organizada segundo as leis de Hong Kong, industrial e comercial, 2-4, Dai Fat Street, Tai Po Industrial Estate, Tai Po, New Territories, Hong Kong.

Data do pedido: 12 de Setembro de 1995.

Classe 3.^a — Preparações para branquear e outras substâncias para a lavagem; preparações para limpar, polir, desengordurar e raspar, sabões; perfumaria, óleos essenciais, cosméticos, loções para os cabelos; dentífricos, não estando nenhum destes artigos compreendidos noutras classes.

Classe 5.^a — Preparações farmacêuticas, veterinárias e sanitárias; substâncias dietéticas adaptadas para uso médico, alimento para bebés; emplastros, material para pensos; materiais para chumbar os dentes, fio dental; desinfetantes; preparações para a destruição dos animais nocivos; fungicidas e herbicidas, não estando nenhum destes produtos incluídos noutras classes.

Classe 9.^a — Aparelhos e instrumentos científicos, de inspecção, eléctricos, fotográficos, cinematográficos, ópticos, de pesagem, de medida, de sinalização, de verificação (controlo), de salvamento e de ensino; aparelhos para o registo, a transmissão, a reprodução de som ou imagens; suporte de registo magnético, discos acústicos; máquinas de venda automática e mecanismos para aparelhos de pré-pagamento; caixas registadoras, máquinas de calcular, equipamento de processamento de dados e computadores; extintores, não estando nenhum destes artigos incluídos noutras classes.

Classe 32.^a — Cervejas; águas minerais e outras bebidas não alcoólicas, sumos de fruta e bebidas de frutas; xaropes e outras preparações para bebidas.

A marca consiste em: →



Marcan.º 15 210-M

Requerente: Viking Office Products, Inc., corporação organizada sob as leis do Estado da Califórnia, industrial e comercial, 13 809 South Figueroa Street, Los Angeles, California, U.S.A.

Data do pedido: 12 de Setembro de 1995.

Classe 1.^a — Produtos químicos destinados à indústria, às ciências, à fotografia, assim como à agricultura, horticultura e à silvicultura; resinas artificiais em estado bruto, matérias plásticas em estado bruto; adubos para as terras, composições extintoras; preparações para a têmpera e soldadura de metais; produtos químicos destinados a conservar alimentos; matérias tanantes; adesivos (matérias colantes) destinados à indústria.

Classe 5.^a — Produtos farmacêuticos, veterinários e higiénicos; substâncias dietéticas de uso medicinal, alimentos para bebés; emplastos, material para pensos; matérias para chumbar os dentes e para impressões dentárias; desinfectantes; produtos para a destruição de animais nocivos; fungicidas e herbicidas.

Classe 9.^a — Aparelhos e instrumentos científicos, náuticos, geodésicos, eléctricos, fotográficos, cinematográficos, ópticos, de pesagem, de medida, de sinalização, de controlo (inspecção), de socorro (salvamento) e de ensino; aparelhos para o registo, a transmissão, a reprodução do som ou de imagens; suportes de registo magnético, discos acústicos; distribuidores automáticos e mecânicos para aparelhos de pré-pagamento; caixas registadoras, máquinas de calcular, equipamento para o tratamento da informação e computadores; extintores.

Classe 11.^a — Aparelhos de iluminação, de aquecimento, de produção de vapor, de cozedura, de refrigeração, de secagem, de ventilação, de distribuição de águas e instalações sanitárias.

Classe 16.^a — Papel, cartão e produtos nestas matérias não compreendidos noutras classes; produtos de impressão; artigos para encadernação; fotografia; papelaria; adesivos (matérias colantes) para papelaria ou para uso doméstico; material para artistas, pincéis; máquinas de escrever e artigos de escritório (excepto móveis); material de instrução ou de ensino (excepto aparelhos); matérias plásticas para embalagem (não compreendidas noutras classes); cartas de jogar, caracteres de impressão; estereótipos (clichés).

Classe 17.^a — Borracha, guta-percha, goma, amianto, mica e produtos destas matérias não compreendidos noutras classes; produtos em matérias plásticas semitrabalhadas; matérias para calafetar, vedar e isolar, tubos flexíveis não metálicos.

Classe 18.^a — Couro e imitações de couro, produtos nestas matérias não compreendidos noutras classes; peles de animais; malas (baús) e malas de viagem; chapéus-de-chuva, chapéus-de-sol e bengalas; chicotes e selaria.

Classe 20.^a — Móveis, vidros (espelhos), molduras; produtos não compreendidos noutras classes, em madeira, cortiça, cana, junco, vime, chifre, osso, marfim, baleia, tartaruga, âmbar, madrepérola, espuma-do-mar e sucedâneos de todas estas matérias ou em matérias plásticas.

Classe 21.^a — Utensílios e recipientes para uso doméstico ou para a cozinha (não em metais preciosos nem em plaqué); pentes e esponjas; escovas (excepto pincéis); materiais para o fabrico de escovas; material de limpeza, limalha de ferro (palha-de-aço); vidro em bruto ou semitrabalhado (com excepção do vidro de construção); vidraria, porcelana e faiança não compreendidas noutras classes.

Classe 22.^a — Cordas, cordéis, redes, tendas, toldos, velas, sacos (não compreendidos noutras classes); matérias para enchimento (com excepção de borracha e de matérias plásticas); matérias têxteis, fibrosas brutas.

Classe 25.^a — Vestuário, sapatos e chapelaria.

Classe 27.^a — Tapetes, capachos, esteiras, linóleos e outros artigos de revestimento de soalhos; tapeçarias murais não em matérias têxteis.

Classe 28.^a — Jogos e brinquedos; artigos de ginástica e de desporto não compreendidos noutras classes; decorações para árvores de Natal.

Classe 30.^a — Café, chá, cacau, arroz, tapioca, sagu, sucedâneos do café, farinhas e preparações feitas de cereais, pão, pastelaria e confeitaria, gelados comestíveis; mel e xarope de melaço; levedura e fermento em pó; sal, mostarda, vinagre, molhos (condimentos); especiarias; gelo para refrescar.

Classe 35.^a — Publicidade; gestão de negócios comerciais; administração comercial; trabalhos de escritório.

Classe 42.^a — Restaurantes (alimentação); alojamento temporário; cuidados médicos, de higiene e de beleza; serviços veterinários e de agricultura; serviços jurídicos; investigação científica e industrial; programação por computadores; serviços que não podem ser incluídos noutras classes.

A marca consiste em: →

VIKING

Marcan.º15 211-M

Requerente: Compaq Computer Corporation, uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Delaware, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, 20 555 S. H. 249, Houston, Texas 77 070, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 12 de Setembro de 1995.

Classe 9.^a — Computadores e suas partes; sistemas de processamento de dados, incluindo equipamento periférico, nomeadamente equipamento para registar a entrada e a saída de dados («input»/«output»), a transmissão de dados, o armazenamento de dados, assim como os terminais de exposição de dados, em particular painéis de interface de redes.

A marca consiste em: →

NETFLEX

Marcan.º15 212-M

Requerente: Pabst Brewing Company, uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado do Texas, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, San Antonio, Texas 78 296, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 14 de Setembro de 1995.

Classe 32.^a — Refrigerantes; bebidas à base de malte, nomeadamente licor de malte e cervejas; águas minerais e gasosas e outras bebidas não alcoólicas; bebidas de fruta e sumos de fruta; xaropes e outras preparações para bebidas.

A marca consiste em: →

OLDE ENGLISH 800

Marcan.º15 213-M

Requerente: Pabst Brewing Company, uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado do Texas, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, San Antonio, Texas 78 296, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 14 de Setembro de 1995.

Classe 32.^a — Refrigerantes; bebidas à base de malte, nomeadamente licor de malte e cervejas; águas minerais e gasosas e outras bebidas não alcoólicas; bebidas de fruta e sumos de fruta; xaropes e outras preparações para bebidas.

A marca consiste em: →

OLDE ENGLISH

Marcan.º15 214-M

Requerente: Pabst Brewing Company, uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado do Texas, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, San Antonio, Texas 78 296, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 14 de Setembro de 1995.

Classe 32.ª — Refrigerantes; bebidas à base de malte, nomeadamente cervejas; águas minerais e gasosas e outras bebidas não alcoólicas; bebidas de fruta e sumos de fruta; xaropes e outras preparações para bebidas.

A marca consiste em: →

FORREST'S BLUE LION

Marcan.º15 215-M

Requerente: Pabst Brewing Company, uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado do Texas, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, San Antonio, Texas 78 296, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 14 de Setembro de 1995.

Classe 32.ª — Refrigerantes; bebidas à base de malte, nomeadamente cervejas; águas minerais e gasosas e outras bebidas não alcoólicas; bebidas de fruta e sumos de fruta; xaropes e outras preparações para bebidas.

A marca consiste em: →

FORREST'S

Marcan.º15 216-M

Requerente: Pabst Brewing Company, uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado do Texas, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, San Antonio, Texas 78 296, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 14 de Setembro de 1995.

Classe 32.ª — Refrigerantes; bebidas à base de malte, nomeadamente cervejas; águas minerais e gasosas e outras bebidas não alcoólicas; bebidas de fruta e sumos de fruta; xaropes e outras preparações para bebidas.

A marca consiste em: →

BLUE LION

Marcan.º15 217-M

Requerente: Kraft Foods, Inc., norte-americana (Estado de Delaware), industrial e comercial, Three Lakes Drive, Northfield, Illinois 60 093, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 14 de Setembro de 1995.

Classe 29.^a — Carne, peixe, aves e caça; extractos de carne; frutos e legumes em conserva, secos e cozidos; geleias, compotas, ovos, leite e produtos lácteos; queijo e produtos feitos de queijo; óleos comestíveis e gorduras.

A marca consiste em: →

菲力

Marcan.º15 218-M

Requerente: Kraft Foods, Inc., norte-americana (Estado de Delaware), industrial e comercial, Three Lakes Drive, Northfield, Illinois 60 093, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 14 de Setembro de 1995.

Classe 29.^a — Carne, peixe, aves e caça; extractos de carne; frutos e legumes em conserva, secos e cozidos; geleias, compotas, ovos, leite e produtos lácteos; queijo e produtos feitos de queijo; óleos comestíveis e gorduras.

A marca consiste em: →

菲力芝味醬

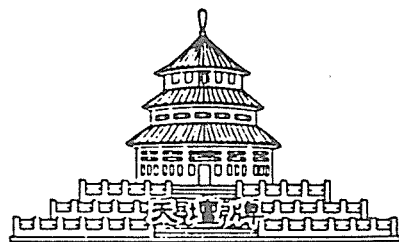
Marcan.º15 219-M

Requerente: Shanghai Tea Import & Export Corporation, chinesa, industrial e comercial, 74 Dian Chi Road, Shanghai 200 002, República Popular da China.

Data do pedido: 15 de Setembro de 1995.

Classe 30.^a — Chá.

A marca consiste em: →



Temple du Ciel

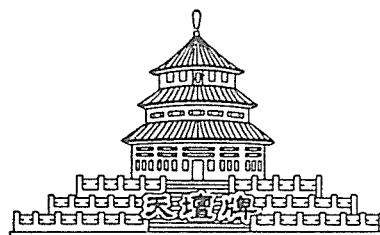
Marcan.º 15 220-M

Requerente: Shanghai Tea Import & Export Corporation, chinesa, industrial e comercial, 74 Dian Chi Road, Shanghai 200 002, República Popular da China.

Data do pedido: 15 de Setembro de 1995.

Classe 30.ª — Chá.

A marca consiste em: →



Temple of Heaven

Marcan.º 15 221-M

Requerente: Life Data Labs, Inc., norte-americana (Estado de Alabama), comercial e industrial, 12 290 Highway 72, Cherokee, Alabama 35 616-0 490, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 15 de Setembro de 1995.

Classe 3.ª — Condicionadores não medicamentosos para os cascos de animais.

A marca consiste em: →

LIFE DATA

Marcan.º 15 222-M

Requerente: Life Data Labs, Inc., norte-americana (Estado de Alabama), comercial e industrial, 12 290 Highway 72, Cherokee, Alabama 35 616-0 490, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 15 de Setembro de 1995.

Classe 5.ª — Suplementos nutritivos para animais domésticos e gado não incluídos noutras classes.

A marca consiste em: →

LIFE DATA

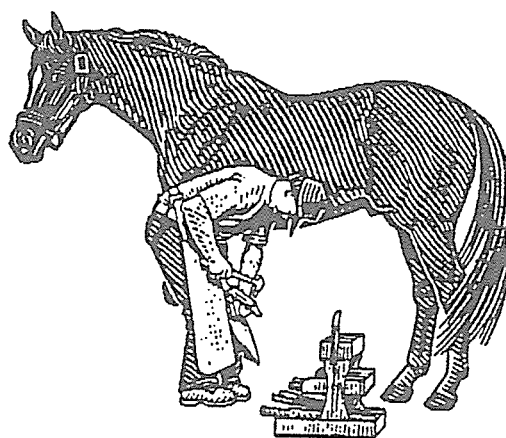
Marcan.º 15 223-M

Requerente: Life Data Labs, Inc., norte-americana (Estado de Alabama), comercial e industrial, 12 290 Highway 72, Cherokee, Alabama 35 616-0 490, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 15 de Setembro de 1995.

Classe 3.ª — Condicionadores não medicamentosos para os cascos de animais.

A marca consiste em: →



Entrado nos Estados Unidos da América, em 5 de Maio de 1995, sob o n.º 74/670 488.

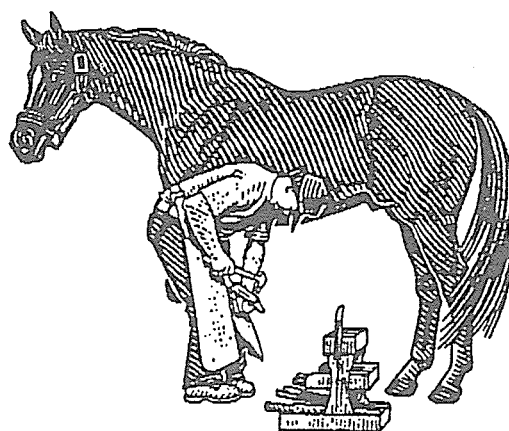
Marcan.º 15 224-M

Requerente: Life Data Labs, Inc., norte-americana (Estado de Alabama), comercial e industrial, 12 290 Highway 72, Cherokee, Alabama 35 616-0 490, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 15 de Setembro de 1995.

Classe 5.ª — Suplementos nutritivos para animais domésticos e gado não incluídos noutras classes.

A marca consiste em: →



Marcan.º 15 231-M

Requerente: Compagnie Gervais Danone, (Société Anonyme), francesa, comercial e industrial, 126-130, rue Jules Guesde, 92 300 Levallois-Perret, França.

Data do pedido: 18 de Setembro de 1995.

Classe 31.ª — Produtos agrícolas, hortícolas, florestais e grãos não compreendidos noutras classes; frutas e legumes frescos; sementes, plantas e flores naturais; alimentos para animais e malte.

A marca consiste em: →

DANONE

Marcan.º15 232-M

Requerente: Compagnie Gervais Danone, (Société Anonyme), francesa, comercial e industrial, 126-130, rue Jules Guesde, 92 300 Levallois-Perret, França.

Data do pedido: 18 de Setembro de 1995.

Classe 32.ª — Cervejas; águas minerais e gasosas e outras bebidas não alcoólicas; bebidas de fruta e sumos de fruta; xaropes e outras preparações para fazer bebidas.

A marca consiste em: →

DANONE

Marcan.º15 233-M

Requerente: TGI Friday's of Minnesota, Inc., americana, industrial e comercial, 7 540 LBJ Freeway, Dallas, Estado do Texas 75 251, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 18 de Setembro de 1995.

Classe 42.ª — Serviços de bar e restaurante.

A marca consiste em: →

FRIDAY'S

Marcan.º15 234-M

Requerente: TGI Friday's of Minnesota, Inc., americana, industrial e comercial, 7 540 LBJ Freeway, Dallas, Estado do Texas 75 251, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 18 de Setembro de 1995.

Classe 42.ª — Serviços de bar e restaurante.

A marca consiste em: →

T.G.I. FRIDAY'S

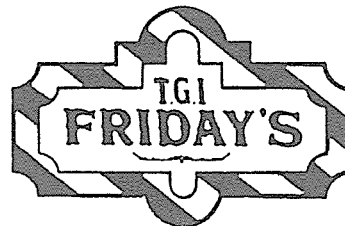
Marcan.º15 235-M

Requerente: TGI Friday's of Minnesota, Inc., americana, industrial e comercial, 7 540 LBJ Freeway, Dallas, Estado do Texas 75 251, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 18 de Setembro de 1995.

Classe 42.^a — Serviços de bar e restaurante.

A marca consiste em: →



Marcan.º15 237-M

Requerente: Amway Corporation, norte-americana, industrial e comercial, 7 575 East Fulton Road, Ada, Michigan 49 355, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 21 de Setembro de 1995.

Classe 3.^a — Cosméticos e preparações para «toilette», incluindo loções para as mãos e para o corpo, sabonetes para uso pessoal, champôs e geles para o corpo, pós para banho e para o corpo, produtos de limpeza, tonificadores e cremes, banhos de espuma, desodorizantes pessoais, águas-de-colónia, loções para bronzear e para protecção contra o sol, cremes para barbear e loções para depois da barba.

A marca consiste em: →

BODY SERIES

Marcan.º15 238-M

Requerente: Chanel, Société Anonyme, francesa, comercial e industrial, 135, avenue Charles de Gaulle, 92 200 Neuilly-sur-Seine, França.

Data do pedido: 21 de Setembro de 1995.

Classe 3.^a — Sabões, perfumaria, óleos essenciais, cosméticos e loções para os cabelos.

A marca consiste em: →

PRECISION

Marcan.º 15 239-M

Requerente: Radio Frequency Systems, Inc., uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Delaware, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, 2 Ryan Road, Marlboro, New Jersey 07 746-1 899, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 21 de Setembro de 1995.

Classe 9.^a — Antenas; componentes para sistemas de antenas, nomeadamente cabos para radiofrequências, dispositivos de ligação, cavidades para filtragem de sinais de radiofrequência, dispositivos que permitem a transmissão e a recepção através da mesma antena (duplexadores), filtros, acopladores múltiplos, combinadores para combinar sinais de radiofrequência, isoladores para prevenção e impedimento de intermodulação de emissores e circuladores para prevenção e impedimento da intermodulação de emissores; peças e acessórios para os mencionados produtos; amplificadores de radiofrequência, nomeadamente amplificadores de radiofrequência com transistores de efeito de campo de arsenieto de gálio e amplificadores lineares para extensões de comunicações, repetidores e aplicações suplementares em redes celulares; divisores de potência, nomeadamente amplificadores de radiofrequência para utilização em acopladores múltiplos, separadores distribuidores e combinadores; atenuadores de radiofrequência; blocos para corrente contínua para proporcionar protecção contra golpes de corrente e para alimentação de potência de corrente contínua através de cabo coaxial em conjunto com sinais de radiofrequência; preamplificadores de radiofrequência; comutadores de radiofrequência; produtos complementares de efeito de túnel para radiofrequência, nomeadamente amplificadores bidireccionais e cabos radiantes; acopladores direccionais; acopladores diferenciais de quatro portas; conjuntos receptores frontais, nomeadamente amplificadores de baixo ruído e divisores de potência; osciladores de radiofrequência; filtros de radiofrequência; igualizadores de atrasos de radiofrequência; conversores de adaptação; aparelhos complementares de detecção de potência de radiofrequência.

A marca consiste em: →

CELWAVE

Marcan.º 15 240-M

Requerente: Guerlain Société Anonyme, francesa, comercial e industrial, 68, avenue des Champs-Élysées, Paris, França.

Data do pedido: 22 de Setembro de 1995.

Classe 3.^a — Sabões, perfumaria, óleos essenciais, cosméticos, loções para os cabelos e dentífricos.

A marca consiste em: →

CHAMPS ELYSEES

Marcan.º15 241-M

Requerente: Charlie Owen Carr, norte-americano, industrial e comerciante, 304 Lapa Place, Kailua, HJ 96 734, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 22 de Setembro de 1995.

Classe 25.ª — Camisas, «t-shirts», camisolas de treino, calções de banho, calções, ceroulas e chapéus.

A marca consiste em: →



Entrado nos Estados Unidos da América, em 30 de Maio de 1995, sob o n.º 74/681 536.

Marcan.º15 242-M

Requerente: Tennessee Gas Pipeline Company, americana, industrial e comercial, 1 010 Milan Street, Houston, Texas 77 002, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 22 de Setembro de 1995.

Classe 4.ª — Gás natural.

Classe 6.ª — Folhas de alumínio para embalagens.

Classe 16.ª — Recipientes e caixas para ovos feitos de polpa de papel, papelão de madeira e fibra moldados, folhas e recipientes feitos de papel ondulado; papelão e caixas dobráveis feitas de papelão, recipientes feitos de polpa e fibra; placas de enchimento e películas de plástico para embrulhos, jornais de empresa.

Classe 21.ª — Recipientes, tijelas, chávenas, bandejas, frigideiras, pratos, recipientes e tampas, para todos estes produtos feitos de plástico, alumínio, papelão e fibra para servir, guardar, cozinhar e expor alimentos.

Classe 35.ª — Gestão de negócios e serviços de planeamento comercial no âmbito do gás natural, do gás natural liquefeito, da produção de energia e dos projectos da produção conjunta.

Classe 37.ª — Serviços de construção naval, docagem e reparação naval; gestão de construção, inspecção de estruturas de «pipelines» construídos por terceiros, inspecção e supervisão de serviços de manutenção prestados por terceiros.

Classe 39.ª — Transporte e armazenagem de gás natural e serviços de «pipelines».

Classe 41.ª — Serviços de educação, nomeadamente direcção de aulas, conferências e sessões práticas («workshops»), relativos à instrução de terceiros na operação, manutenção e gestão de instalações relativas à indústria de gás natural, aos «pipelines» de

gás natural, às instalações de gás natural e gás natural liquefeito e às centrais de produção conjunta de produção de energia.

Classe 42.ª — Serviços de engenharia e projecto e serviços de análise económica; consultadoria técnica; arquitectura naval.

A marca consiste em: →

TENNECO

Marcan.º 15 243-M

Requerente: Tennessee Gas Pipeline Company, americana, industrial e comercial, 1 010 Milan Street, Houston, Texas 77 002, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 22 de Setembro de 1995.

Classe 6.ª — Folha de alumínio para embalagens.

Classe 12.ª — Navios; partes da suspensão para veículos, nomeadamente amortecedores, escoras, estabilizadores de direcção e molas; componentes para sistemas de escape de veículos automóveis, nomeadamente painéis de escape, catalisadores, tubos de escape, pontas de escape, juntas de vedação e grampos; acessórios para veículos automóveis, nomeadamente faróis, barras cilíndricas, grelhas, pára-choques e suportes de elevação pressurizados por gás para escotilhas e janelas.

Classe 16.ª — Recipientes e caixas para ovos feitos de polpa de papel, papelão de madeira e fibra moldados, folhas e recipientes feitos de papel ondulado; papelão e caixas dobráveis feitas de papelão, recipientes feitos de polpa e fibra; placas de enchimento, películas de plástico para embrulhos, jornais de empresa.

Classe 21.ª — Recipientes, tijelas, chávenas, bandejas, frigideiras, pratos, recipientes e tampas para todos estes produtos feitos de plástico, alumínio, papelão e fibra para servir, guardar, cozinhar e expor alimentos.

Classe 35.ª — Gestão de negócios e serviços de planeamento comercial no âmbito do gás natural, do gás natural liquefeito, da produção de energia e dos projectos de produção conjunta.

Classe 37.ª — Serviços de construção naval, docagem e reparação naval; gestão de construção, inspecção de estruturas de «pipelines» construídos por terceiros, inspecção e supervisão de serviços de manutenção prestados por terceiros.

Classe 39.ª — Transporte e armazenagem de gás natural e serviços de «pipelines».

Classe 41.ª — Serviços de educação, nomeadamente direcção de aulas, conferências e sessões práticas («workshops»), relativos à instrução de terceiros na operação, manutenção e gestão de instalações relativas à indústria de gás natural, aos «pipelines» de gás natural, às instalações de gás natural e gás natural liquefeito e às centrais de produção conjunta de produção de energia.

Classe 42.ª — Serviços de engenharia e projecto e serviços de análise económica; consultadoria técnica; arquitectura naval.

A marca consiste em: →



Marcan.º 15 244-M

Requerente: LMC Music, Inc., norte-americana, industrial e comercial, (Estado de Colorado), 8 101 East Prentice Avenue, Suite 500, Englewood, Colorado 80 111, E. U. A.

Data do pedido: 22 de Setembro de 1995.

Classe 38.ª — Serviços de comunicação, designadamente emissões de televisão.

Classe 41.ª — Serviços de entretenimento do tipo de programas de televisão de continuidade de variedades.

A marca consiste em: →



Entrado nos Estados Unidos da América, em 27 de Março de 1995, sob o n.º 74/653 095.

Marcan.º15 245-M

Requerente: LCMusic, Inc., norte-americana, industrial e comercial, (Estado de Colorado), 8 101 East Prentice Avenue, Suite 500, Englewood, Colorado 80 111, E. U. A.

Data do pedido: 22 de Setembro de 1995.

Classe 38.ª — Serviços de comunicação, designadamente emissões de televisão.

Classe 41.ª — Serviços de entretenimento do tipo de programas de televisão de continuidade de variedades.

A marca consiste em: →

THE MUSIC ZONE

Entrado nos Estados Unidos da América, em 24 de Março de 1995, sob o n.º 74/651 185.

Marcan.º15 246-M

Requerente: Compaq Computer Corporation, uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Delaware, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, 20 555 S. H. 249, Houston, Texas 77 070, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 22 de Setembro de 1995.

Classe 9.ª — «Software» para computador, nomeadamente programas para o controlo de utilitários de multimédia.

A marca consiste em: →

MEDIAPILOT

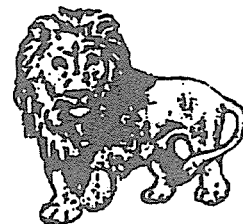
Marcan.º15 247-M

Requerente: Brillante Best Investment Limited, sociedade organizada segundo as leis de Hong Kong, industrial e comercial, Flat F, 16th Floor, City Industrial Complex, 116-122 Knok Shui Road, Kwai Chung, New Territories, Hong Kong.

Data do pedido: 25 de Setembro de 1995.

Classe 30.ª — Pó para creme, fermento em pó e farinha.

A marca consiste em: →



LION

Marcan.º 15 248-M

Requerente: MEXX International B. V., holandesa, industrial e comercial, 219, Leidseweg, NL-2253 AE Voorschoten, Holanda.

Data do pedido: 25 de Setembro de 1995.

Classe 9.ª — Artigos ópticos e estojos para artigos ópticos não incluídos noutras classes.

A marca consiste em: →

MEXX

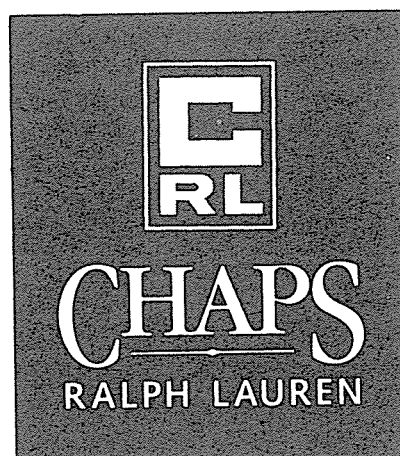
Marcan.º 15 249-M

Requerente: The Polo/Lauren Company, L.P., uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de New York, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, 650 Madison Avenue, New York, New York 10 022, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 25 de Setembro de 1995.

Classe 25.ª — Vestuário, calçado e chapelaria.

A marca consiste em: →



Marcan.º 15 250-M

Requerente: Société des Produits Nestlé S. A., suíça, industrial e comercial, Vevey, Suíça.

Data do pedido: 28 de Setembro de 1995.

Classe 5.ª — Substâncias dietéticas para uso medicinal e alimentos para bebés.

Classe 29.ª — Legumes, frutos, carne, aves, peixe e produtos alimentares originários do mar, todos estes produtos sob a forma de extractos, sopas, geleias, pastas, conservas, refeições cozinhadas e conservas congeladas ou desidratadas, assim como sob a

forma estaladiça; doces, ovos; leite, queijo e outras preparações alimentares tendo uma base de leite, creme desnatado e leite de soja, óleos e gorduras comestíveis; preparações de proteínas para alimentação.

Classe 32.ª — Bebidas não alcoólicas, xaropes, extractos e essências para fazer bebidas não alcoólicas.

A marca consiste em: →

KINETIC

Marcan.º15 251-M

Requerente: Société des Produits Nestlé S. A., suíça, industrial e comercial, Vevey, Suíça.

Data do pedido: 28 de Setembro de 1995.

Classe 29.ª — Legumes, frutos, carne, aves, peixe e produtos alimentares originários do mar, todos estes produtos sob a forma de extractos, sopas, geleias, pastas, conservas, refeições cozinhadas e conservas congeladas ou desidratadas, assim como sob a forma estaladiça; doces, ovos; leite, queijo e outras preparações alimentares tendo uma base de leite, creme desnatado e leite de soja, óleos e gorduras comestíveis; preparações de proteínas para alimentação.

Classe 32.ª — Bebidas não alcoólicas, xaropes, extractos e essências para fazer bebidas não alcoólicas.

A marca consiste em: →

CHAMYTO

Marcan.º15 252-M

Requerente: Nurofen Limited, britânica, industrial e comercial, 1 Thane Road West, Nottingham NG2 3AA, Inglaterra.

Data do pedido: 28 de Setembro de 1995.

Classe 5.ª — Preparações e substâncias farmacêuticas e produtos alimentares medicinais para crianças e doentes.

A marca consiste em: →



A transliteração é Glucolin Koolers.

Marcan.º15 253-M

Requerente: Nurofen Limited, britânica, industrial e comercial, 1 Thane Road West, Nottingham NG2 3AA, Inglaterra.

Data do pedido: 28 de Setembro de 1995.

Classe 32.ª — Bebidas não alcoólicas e preparações para fazer tais bebidas.

A marca consiste em: →



A transliteração é Glucolin Koolers.

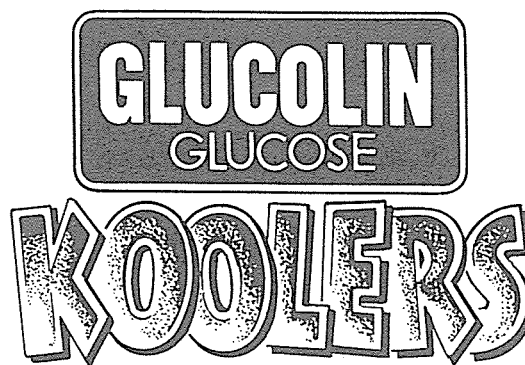
Marcan.º 15 254-M

Requerente: Nurofen Limited, britânica, industrial e comercial,
1 Thane Road West, Nottingham NG2 3AA, Inglaterra.

Data do pedido: 28 de Setembro de 1995.

Classe 5.ª — Preparações e substâncias farmacêuticas e produtos alimentares medicinais para crianças e doentes.

A marca consiste em: →



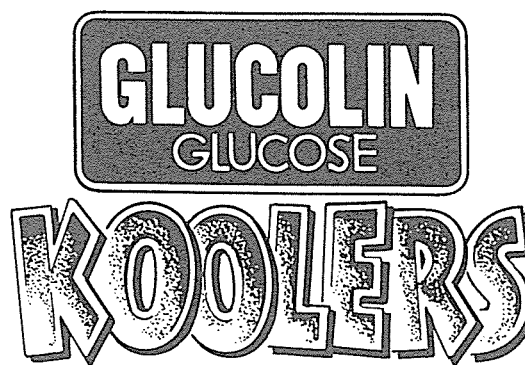
Marcan.º 15 255-M

Requerente: Nurofen Limited, britânica, industrial e comercial,
1 Thane Road West, Nottingham NG2 3AA, Inglaterra.

Data do pedido: 28 de Setembro de 1995.

Classe 32.ª — Bebidas não alcoólicas e preparações para fazer tais bebidas.

A marca consiste em: →



Marcan.º 15 256-M

Requerente: Bonneterie Cevenole, S.A.R.L., francesa, industrial e comercial, 1 001 Av. de la Republique, 07 500 Granges les Valence, França.

Data do pedido: 28 de Setembro de 1995.

Classe 25.ª — Vestuário, calçado e chapelaria.

A marca consiste em: →

MONTAGUT

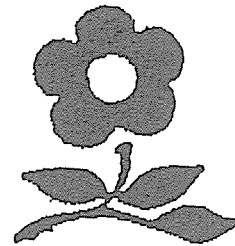
Marcan.º 15 257-M

Requerente: Bonneterie Cevenole, S.A.R.L., francesa, industrial e comercial, 1 001 Av. de la Republique, 07 500 Granges les Valence, França.

Data do pedido: 28 de Setembro de 1995.

Classe 25.ª — Vestuário, calçado e chapelaria.

A marca consiste em: →



Marcan.º 15 258-M

Requerente: Bonneterie Cevenole, S.A.R.L., francesa, industrial e comercial, 1 001 Av. de la Republique, 07 500 Granges les Valence, França.

Data do pedido: 28 de Setembro de 1995.

Classe 25.ª — Vestuário, calçado e chapelaria.

A marca consiste em: →

MONTAGUT

Marcan.º 15 260-M

Requerente: TCBY Enterprises, Inc., norte-americana, (Estado de Delaware), industrial e comercial, 1 100 TCBY Tower, 425 W. Capitol Avenue, Little Rock, Arkansas 72 201, E.U.A.

Data do pedido: 28 de Setembro de 1995.

Classe 29.ª — Iogurtes, congelados e confecções alimentares à base de iogurtes.

Classe 30.ª — Gelados à base de iogurtes.

Classe 42.ª — Serviços de restauração.

A marca consiste em: →

“天使冰王”

A transliteração é TCBY.

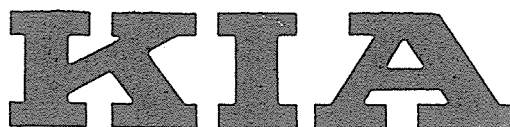
Marcan.º 15 261-M

Requerente: Kia Motors Corporation, sociedade organizada segundo as leis da República da Coreia, industrial e comercial, 992-28, Siheung-dong, Kumchon-ku, Seoul, Coreia.

Data do pedido: 29 de Setembro de 1995.

Classe 12.ª — Tractores, barcos a motor, locomotivas, autocarros, camiões, carros de passageiros, bicicletas, motociclos, pneus, aviões, veículos com tracção às quatro rodas, partes e acessórios de todos estes produtos não compreendidos noutras classes.

A marca consiste em: →

The logo consists of the letters "KIA" in a bold, stylized, blocky font. The letters are dark grey with a slightly textured appearance.

Extensões de registo

Foram deferidos os pedidos de extensão para Macau dos registos referentes às seguintes marcas:

Marcan.º 15 225-M

Proprietário: Speedo Holdings B.V., holandesa, industrial e comercial, 5, Ebbingeweg, NL-2116 EJ Bentveld, Holanda.

Registo de base n.º 549 415

Data do pedido: 15 de Setembro de 1995.

Data do despacho: 9 de Outubro de 1995.

Classe 9.ª — Aparelhos e instrumentos científicos, náuticos, geodésicos e eléctricos não incluídos noutras classes; aparelhos e instrumentos cinematográficos, ópticos, de peso, de medida, sinalização, controlo (inspecção), socorro (salvamento) e ensino; aparelhos para o registo, transmissão e reprodução de som ou imagens; suportes de registo magnéticos, discos acústicos, distribuidores automáticos e mecanismos para aparelhos de pré-pagamento; caixas registadoras, máquinas de calcular e equipamento para o tratamento da informação; extintores.

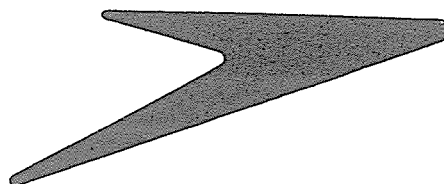
Classe 12.ª — Veículos; aparelhos de locomoção por terra, por ar ou por água.

Classe 18.ª — Couro e imitações de couro, produtos nestas matérias não incluídos noutras classes; peles de animais; malas e maletas; chapéus-de-chuva de sol e bengalas; chicotes e selaria.

Classe 25.ª — Vestuário, calçado e chapelaria.

Classe 28.ª — Jogos, brinquedos; artigos de ginástica e de desporto não incluídos noutras classes; decorações para árvores de Natal.

A marca consiste em: →



Marcan.º 15 226-M

Proprietário: Speedo Holdings B.V., holandesa, industrial e comercial, 5, Ebbingeweg, NL-2116 EJ Bentveld, Holanda.

Registo de base n.º 549 416

Data do pedido: 15 de Setembro de 1995.

Data do despacho: 9 de Outubro de 1995.

Classe 9.ª — Aparelhos e instrumentos científicos, náuticos, geodésicos e eléctricos não incluídos noutras classes; aparelhos e instrumentos cinematográficos, ópticos, de peso, de medida, sinalização, controlo (inspecção), socorro (salvamento) e ensino; aparelhos para o registo, transmissão e reprodução de som ou imagens; suportes de registo magnéticos, discos acústicos, distribuidores au-

tomáticos e mecanismos para aparelhos de pré-pagamento; caixas registadoras, máquinas de calcular e equipamento para o tratamento da informação; extintores.

Classe 12.ª — Veículos; aparelhos de locomoção por terra, por ar ou por água.

Classe 18.ª — Couro e imitações de couro, produtos nestas matérias não incluídos noutras classes; peles de animais; malas e maletas; chapéus-de-chuva de sol e bengalas; chicotes e selaria.

Classe 25.ª — Vestuário, calçado e chapelaria.

Classe 28.ª — Jogos, brinquedos; artigos de ginástica e de desporto não incluídos noutras classes; decorações para árvores de Natal.

A marca consiste em: →

SPEEDO

Marcan.º 15 227-M

Proprietário: Titan Sports, Inc., norte-americana, industrial e comercial, (Estado de Delaware), 1 241 East Main Street, Stamford, CT 06 902, Estados Unidos da América.

Registo de base n.º 286 534

Data do pedido: 15 de Setembro de 1995.

Data do despacho: 9 de Outubro de 1995.

Classe 28.ª — Jogos e brinquedos, artigos de ginástica e desporto não incluídos noutras classes; decorações para árvores de Natal.

Classe 41.ª — Educação e divertimentos.

A marca consiste em: →



Marcan.º 15 228-M

Proprietário: The Cheesecake Factory Incorporated, norte-americana, industrial e comercial, (Estado de Delaware), 26 570 Agoura Road, Calabasas, California 91 302, Estados Unidos da América.

Registo de base n.º 296 402

Data do pedido: 15 de Setembro de 1995.

Data do despacho: 9 de Outubro de 1995.

Classe 30.ª — Bolos.

A marca consiste em: →

THE CHEESECAKE FACTORY

Marcan.º 15 229-M

Proprietário: Karl Reusch Handschufabrik GMBH & Co., alemã, industrial e comercial, 75, Metzinger Strasse, D-7 430 Metzingen, Alemanha.

Registo de base n.º 532 569

Data do pedido: 15 de Setembro de 1995.

Data do despacho: 9 de Outubro de 1995.

Classe 18.ª — Artigos de marroquinaria, sacos de viagem e de desporto, todos estes produtos em couro, imitações de couro e/ou em matérias têxteis.

Classe 25.ª — Artigos de vestuário para desportos activos, nomeadamente para o ski, futebol, atletismo, ténis e ciclismo; luvas, luvas para desporto e capacetes de desporto.

A marca consiste em: →

Marcan.º 15 236-M

Proprietário: Kellogg Company, americana (Estado de Delaware), industrial, Battle Creek, Michigan, Estados Unidos da América.

Registo de base n.º 288 365

Data do pedido: 18 de Setembro de 1995.

Data do despacho: 2 de Outubro de 1995.

Classe 30.ª — Cereais que servem para consumo ao pequeno almoço ou como refeição ligeira e como ingredientes para a alimentação; confeitaria, farinha e biscoitos.

A marca consiste em: →

Marcan.º 15 259-M

Proprietário: No Fear, Inc., norte-americana (Estado de Califórnia), industrial e comercial, 2251 Faraday Avenue, Carlsbad, Califórnia 92 008, Estados Unidos da América.

Registo de base n.º 294 513

Data do pedido: 28 de Setembro de 1995.

Data do despacho: 9 de Outubro de 1995.

Classe 25.ª — Artigos de vestuário, incluindo camisas de algodão, camisas, calções, camisolas de algodão desportivas, calças de algodão desportivas, chapéus, viseiras, sapatos, sandálias e cintos.

A marca consiste em: →

Por lapso os pedidos abaixo mencionados não foram publicados na devida data, pelo que se efectua a publicação no presente *Boletim*:

Marca n.º 812-M

Classe: 11.^a

Requerente: Carrier Corporation, corporação do Estado de Delaware, norte-americana, industrial e comercial, com sede em Syracuse, Estado de New York, Estados Unidos da América.

Pedido de registo de base n.º 203 569, formulado em 17 de Agosto de 1979.

Data do pedido de extensão a Macau: 16 de Setembro de 1987.

Produtos: aparelhos para ar condicionado, refrigeração, aquecimento, arrefecimento e ventilação.

A marca consiste em: →



Marca n.º 5 819-M

Classe: 5.^a

Requerente: Pharmaceutical Company, Ltd., japonesa, comercial e industrial, com sede em 24-1, Takata 3-chome, Toshima-ku, Tóquio, Japão.

Pedido de registo de base n.º 221 245, formulado em 16 de Junho de 1983.

Data do pedido de extensão a Macau: 30 de Dezembro de 1987.

Produtos: agentes farmacêuticos para tratamento de perturbações que afectam órgãos do aparelho digestivo.

A marca consiste em: →

SOCALCONE

Marca n.º 5 820-M

Classe: 5.^a

Requerente: Pharmaceutical Company, Ltd., japonesa, comercial e industrial, com sede em 24-1, Takata 3-chome, Toshima-ku, Tóquio, Japão.

Pedido de registo de base n.º 221 246, formulado em 16 de Junho de 1983.

Data do pedido de extensão a Macau: 30 de Dezembro de 1987.

Produtos: agentes farmacêuticos para o tratamento de perturbações que afectam órgãos do aparelho digestivo.

A marca consiste em: →

SOFALCONE

Marca n.º 6 505-M

Classe: 30.^a

Requerente: Morinaga Confectionery Co., Ltd., japonesa, industrial e comercial, com sede em 1-N.º 33, 5-Chome, Shiba, Minato-ku, Tokyo, Japão.

Pedido de registo de base n.º 159 594, formulado em 2 de Janeiro de 1970.

Data do pedido de extensão a Macau: 31 de Dezembro de 1987.

Produtos: bolos, pastelaria, confeitaria, sorvetes, molhos.

A marca consiste em: →

The logo for Morinaga, featuring the brand name in a stylized, cursive script.

Marca n.º 6 506-M

Classe: 32.^a

Requerente: Morinaga Confectionery Co., Ltd., japonesa, industrial e comercial, com sede em 1-N.º 33, 5-Chome, Shiba, Minato-ku, Tokyo, Japão.

Pedido de registo de base n.º 159 595, formulado em 2 de Janeiro de 1970.

Data do pedido de extensão a Macau: 31 de Dezembro de 1987.

Produtos: águas minerais, águas gasosas, bebidas não alcoólicas, xaropes, preparados para o fabrico de bebidas.

A marca consiste em: →

The logo for Morinaga, featuring the brand name in a stylized, cursive script.

Marca n.º 6 558-M

Classe: 9.^a

Requerente: Telenet Communications Corporation, uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Delaware, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, com sede em 12 490 Sunrise Valley Drive, Reston, Estado da Virgínia 22 096, Estados Unidos da América.

Pedido de registo de base n.º 225 128, formulado em 11 de Maio de 1987.

Data do pedido de extensão a Macau: 31 de Dezembro de 1987.

Produtos: aparelhagem electrónica para uso em transmissão, recepção, transcrição, exibição e armazenamento de mensagens, correio, informações de dados, e suas partes e acessórios; programas de computadores em fitas, «discs» e outros registos, para uso em sistemas de correio electrónico computarizado.

A marca consiste em: →

The logo for Telenet, featuring the brand name in a bold, sans-serif, uppercase font.

Marca n.º 7 342-M

Classe: 24.^a

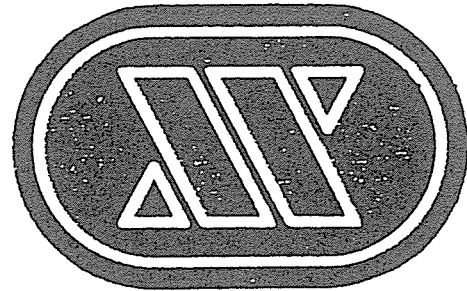
Requerente: D'Urban Inc., japonesa, industrial e comercial, com sede em 8-20 Nishigotanda 8-chome, Shinagawa-ku, Tokyo 141, Japão.

Pedido de registo de base n.º 221 312, formulado em 17 de Junho de 1983.

Data do pedido de extensão a Macau: 13 de Janeiro de 1988.

Produtos: coberturas de cama e de mesa, «napperons», guardanapos e almofadas.

A marca consiste em: →



Rectificações

Por terem saído inexactos, por lapso destes Serviços, rectificam-se os seguintes avisos, respeitantes à protecção de marcas em Macau:

Boletim Oficial n.º 34, suplemento, de 23 de Agosto de 1989:

Marca n.º 9 286-M — deve rectificar-se a gravura para:

AIR EUROPE

Boletim Oficial n.º 19, de 13 de Maio de 1991:

Marca n.º 2 214-M — no mapa das concessões, deve dar-se sem efeito esta publicação, por se encontrar publicada no *Boletim Oficial* n.º 42, de 17 de Outubro de 1988.

Boletim Oficial n.º 36, II Série, de 6 de Setembro de 1995:

Marca n.º 14 721-M — deve rectificar-se a posição da gravura para:



Boletim Oficial n.º 40, II Série, de 4 de Outubro de 1995:

Marca n.º 12 625-M — no mapa das recusas:

Onde se lê: «12 625-M»

deve ler-se: «13 625-M»;

Marca n.º 13 766-M — no mapa das concessões:

Onde se lê: «The Union International Public Limited Company»

deve ler-se: «D'Urban Incorporated (Kabushiki Kaisha d'Urban)».

Concessões

Processo	Data do registo	Data do despacho	Nome do 1.º requerente/titular	País resid.	Classe (Nice)
8 988 E	95-09-22	95-09-22	THE GARDEN COMPANY LTD.	HK	30
9 194 G	95-09-01	95-09-01	THE HONG KONG AND SANG. BANK. CORP. LIMITED	HK	38
9 230 U	95-09-04	95-09-04	BOUTIQUE CARMANO & CA., LDA.	MO	25
9 233 Y	»	»	RAINBOW BOUTIQUE E CA., LDA.	PT	25
9 285 K	»	»	ORION PICTURES CORPORATION.....	US	28
9 286 L	»	»	AIR EUROPE LIMITED	GB	39
9 289 P	»	»	MEDIPHARMA LIMITED	HK	05
9 305 Y	95-09-01	95-09-01	LEUNG KAM TONG (USA TEXAS GROUP OF COMPANIES)	HK	25
9 440 E	95-09-04	95-09-04	MAGLIFICIO DAMA, S. P. A.	IT	25
9 442 G	»	»	SEVEN SEA LATEX AND CHEMICAL CORPORATION LIMITED	HK	20
9 443 H	»	»	MARIA LEE	HK	29
9 445 K	»	»	A MESMA	HK	29

Processo	Data do registo	Data do despacho	Nome do 1.º requerente/titular	País resid.	Classe (Nice)
9 449 P	95-09-04	95-09-04	CHINA NAT. MACH. & EQUIP. IMP. & EXP. CORP. S. C., LTD.	CN	07
9 451 H	»	»	A MESMA	CN	07
9 461 K	»	»	YGM TRADING LIMITED	HK	26
9 462 L	»	»	A MESMA	HK	06
9 463 M	»	»	A MESMA	HK	18
9 464 N	»	»	A MESMA	HK	25
9 677 C	»	»	SAHARA CLUB LIMITED	HK	25
9 709 U	»	»	MARS, INC.	US	29
9 710 L	»	»	A MESMA	US	30
9 711 M	»	»	A MESMA	US	29
9 712 N	»	»	A MESMA	US	30
9 734 V	»	»	MILLIE'S COMPANY LIMITED	HK	18
9 735 X	»	»	A MESMA	HK	25
9 736 Y	»	»	A MESMA	HK	18
9 737 Z	»	»	A MESMA	HK	25
9 858 H	95-09-01	95-09-01	BACHMAN INFORMATION SYSTEMS, INC.	US	09
10 692 R	»	»	THE HONG KONG AND SANG. BANK. CORPOR. LIMITED	HK	16
10 693 S	»	»	A MESMA	HK	36
10 694 T	»	»	A MESMA	HK	09
10 695 U	»	»	A MESMA	HK	38
10 711 B	95-07-17	95-07-17	LABORATOIRE GARNIER & CIE.	FR	03
10 755 P	95-09-01	95-09-01	NUMA JEANNIN SA.	CH	14
13 950 U	»	»	BOSON ENGINEERING COMPANY LIMITED	HK	06
14 098 F	95-09-04	95-09-04	BEIJING PEONY ELECTRONIC GROUP CO.	CN	09
14 125 S	»	»	VENTANA TURISMO S. P. A.	IT	41
14 126 T	»	»	ABS BIGGSYSTEM AB	SE	04
14 127 U	»	»	HACHETTE FILIPACCHI PRESSE SA.	FR	14
14 131 P	»	»	JOHNSON & JOHNSON	US	03
14 132 R	»	»	A MESMA	US	05
14 133 S	»	»	F. HOFFMANN-LA ROCHE AG	CH	41
14 134 T	»	»	A MESMA	CH	42
14 144 V	»	»	HART & COOLEY, INC.	US	11
14 145 X	»	»	JOOP! GMBH	DE	14
14 146 Y	»	»	A MESMA	DE	18
14 147 Z	»	»	A MESMA	DE	20
14 148 W	»	»	A MESMA	DE	21
14 149 A	»	»	A MESMA	DE	25
14 150 T	»	»	KENTUCKY FRIED CHICKEN INTERNATIONAL HOLDING, INC. ...	US	29
14 151 U	»	»	A MESMA	US	30
14 152 V	»	»	A MESMA	US	42
14 153 X	»	»	A MESMA	US	29
14 154 Y	»	»	A MESMA	US	30
14 155 Z	»	»	A MESMA	US	42
14 199 L	»	»	CABELA'S INC.	US	25
14 209 X	»	»	KELSEN THE INTERNATIONAL BAKERY A/S	DK	30
14 210 N	»	»	A MESMA	DK	30
14 211 P	»	»	A MESMA	DK	30
14 212 R	»	»	A MESMA	DK	30
14 219 Z	»	»	MARS, INC.	US	30
14 221 S	»	»	AUGUST GANTER KG	DE	25
14 222 T	»	»	HILTON INTERNATIONAL CO.	US	42
14 227 Z	»	»	CLIFFORD INVESTMENT COMPANY LIMITED	HK	32
14 228 W	»	»	A MESMA	HK	33
14 229 A	»	»	A MESMA	HK	32
14 230 T	»	»	A MESMA	HK	33
14 233 X	»	»	WATSON ENTERPRISES LIMITED	GB	32
14 234 Y	»	»	A MESMA	GB	33
14 235 Z	»	»	KABUSHIKI KAISHA HATTORI SEIKO (NEG. SEIKO CORP.)	JP	14
14 236 W	»	»	A MESMA	JP	14
14 239 C	»	»	MCI COMMUNICATIONS CORPORATION	US	16
14 241 X	»	»	HOME SHOPPING NETWORK, INC.	US	42
14 242 Y	»	»	A MESMA	US	42
14 243 Z	»	»	HOME SHOPPING NETWORK, INC.	US	41
14 245 A	»	»	FUJI COLOUR CIRCLE LIMITED	HK	40
14 246 B	»	»	A MESMA	HK	32
14 247 C	»	»	A MESMA	HK	42
14 248 D	»	»	A MESMA	HK	36
14 250 Y	»	»	EQUIPAMENTOS DE ESCRITÓRIO LOGIC (MACAU). LDA.	PT	20
14 253 A	»	»	TOYOTA JIDOSHA KABUSHIKI KAISHA (TOYOTA MOT. CORP.)	JP	12
14 275 G	»	»	CHLOÉ, SOCIÉTÉ ANONYME	FR	03
14 276 H	»	»	CAESAR PARK HOTEL, INC.	PA	30
14 277 J	»	»	A MESMA	PA	42
14 280 D	»	»	A MESMA	PA	30
14 281 E	»	»	A MESMA	PA	42

Concessões de extensão a Macau

Processo	Data do registo	Data do despacho	Nome do 1.º requerente/titular	País resid.	Classes (Nice)	Observações
635 N	95-09-01	95-09-01	TWENTIETH CENTURY FOX FILM CORPORATION.	US	09	Marca nacional n.º 231 874 concedida no <i>Boletim</i> n.º 2 de 1992.
636 P	»	»	A MESMA	US	09	Marca nacional n.º 237 410 concedida no <i>Boletim</i> n.º 2 de 1992.
3 464 L	»	»	AMOCO FABRICS AND FIBERS COMPANY.	US	27	Marca nacional n.º 212 826 concedida no <i>Boletim</i> n.º 5 de 1995.
4 468 W	»	»	ITT RAYONIER INCORPORATED	US	01	Marca nacional n.º 207 905 concedida no <i>Boletim</i> n.º 3 de 1988.
4 835 G	»	»	MINNESOTA MINING AND MANUFACTURING COMPANY.	US	16	Marca nacional n.º 225 391 concedida no <i>Boletim</i> n.º 12 de 1989.
4 867 R	»	»	LOCTITE CORP	US	16	Marca nacional n.º 227 675 concedida no <i>Boletim</i> n.º 6 de 1990.
5 394 F	»	»	PEPSICO INC.	US	30	Marca nacional n.º 242 484 concedida no <i>Boletim</i> n.º 1 de 1992.
5 639 L	»	»	KUREHA CHEMICAL INDUSTRY CO., LTD.	JP	05	Marca nacional n.º 192 392 concedida no <i>Boletim</i> n.º 6 de 1995.
9 288 N	95-09-04	95-09-04	THE PROCTER & GAMBLE COMPANY	US	05	Marca nacional n.º 227 755 concedida no <i>Boletim</i> n.º 6 de 1990.
12 123 Y	95-08-31	95-08-31	S. S. WHITE BURS. INC.	US	10	Marca nacional n.º 263 106 concedida no <i>Boletim</i> n.º 2 de 1992.
14 170 Y	95-09-04	95-09-04	WAL-MART STORES INC.	US	03.	
14 172 W	»	»	A MESMA	US	10	
14 173 A	»	»	A MESMA	US	16.	
14 174 B	»	»	A MESMA	US	25.	
14 175 C	»	»	A MESMA	US	29.	
14 176 D	»	»	A MESMA	US	30.	
14 178 F	»	»	A MESMA	US	32.	
14 179 G	»	»	A MESMA	US	01.	
14 180 W	»	»	A MESMA	US	03.	
14 181 A	»	»	A MESMA	US	05.	
14 182 B	»	»	A MESMA	US	10.	
14 183 C	»	»	A MESMA	US	16.	
14 184 D	»	»	A MESMA	US	25.	
14 185 E	»	»	A MESMA	US	29.	
14 186 F	»	»	A MESMA	US	30.	
14 187 G	»	»	A MESMA	US	31.	
14 188 H	»	»	A MESMA	US	32.	
14 189 J	»	»	A MESMA	US	03.	
14 190 B	»	»	A MESMA	US	05.	
14 191 C	»	»	A MESMA	US	05.	
14 192 D	»	»	A MESMA	US	05.	
14 193 E	»	»	A MESMA	US	10	
14 194 F	»	»	A MESMA	US	16.	
14 195 G	»	»	A MESMA	US	25.	
14 196 H	95-09-04	95-09-04	WALT-MART STORES INC.	US	29.	
14 197 J	»	»	A MESMA	US	30.	
14 198 K	»	»	A MESMA	US	32.	
15 225 E	95-10-09	95-10-09	SPEEDO HOLDINGS B. V.	NL	09 12 18 25 28	Extensão de registo de marca internacional n.º 549 415-A., Decreto-Lei n.º 40/87, de 27 de Janeiro.
15 226 F	»	»	A MESMA	NL	09 12 18 25 28	Extensão de registo de marca internacional n.º 549 416-A., Decreto-Lei n.º 40/87, de 27 de Janeiro.
15 227 G	»	»	TITAN SPORTS, INC.	US	28 41	Extensão de registo de marca nacional n.º 286 534, Decreto-Lei n.º 40/87, de 27 de Janeiro.
15 228 H	»	»	THE CHEESECAKE FACTORY INCORPORATED.	US	30	Extensão de registo de marca nacional n.º 296 402, Decreto-Lei n.º 40/87, de 27 de Janeiro.

Processo	Data do registo	Data do despacho	Nome do 1.º requerente/titular	País resid.	Classes (Nice)	Observações
15 229 J	95-10-09	95-10-09	KARL REUSCH HANDSCHUFABRIK GMBH & CO.	DE	18 25 28	Extensão de registode marca internacional n.º 532 569, Decreto-Lei n.º 40/87, de 27 de Janeiro.
15 236 H	95-10-02	95-10-02	KELLOGG COMPANY	US	30	Extensão de registode marca nacional n.º 288 365, Decreto-Lei n.º 40/87, de 27 de Janeiro.
15 259 R	95-10-09	95-10-09	NO FEAR, INC.	US	25	Extensão de registode marca nacional n.º 294 513, Decreto-Lei n.º 40/87, de 27 de Janeiro.

Recusas de extensão a Macau

Processo	Data do pedido	Data da recusa	Nome do 1.º requerente/titular	País resid.	Classes (Nice)	Observações
892 G	87-10-02	95-09-01	DOUBLE-COLA CO., USA	US	32	Por recusa da marca nacional n.º 220 717 (B 7/94).
2 919 U	87-12-14	»	COMPANHIA SOUZA CRUZ INDÚSTRIA E COMÉRCIO.	BR	34	Por recusa da marca nacional n.º (B 11/94).

Averbamentos

Número do registo	Data do despacho	Natureza do averbamento	Proprietário	Modificação
1 694-M	95-07-31	Modificação de identidade	Laboratório Fidelis, L. ^{da}	Laboratório Synthelabo Fidelis, S. A.
1 695-M	»	Idem	A mesma	A mesma.
1 811-M	»	Idem	A mesma	A mesma.
2 733-M	»	Idem	A mesma	A mesma.
10 668-M	»	Idem	A mesma	A mesma.
10 669-M	»	Idem	A mesma	A mesma.
10 670-M	»	Idem	A mesma	A mesma.
10 671-M	»	Idem	A mesma	A mesma.
9 990-M	»	Transmissão	Lyle & Scott, Ltd.	Courtaulds Textiles (Holdings) Limited, britânica, industrial, com sede em Manchester Road, Walkden Worsley, Manchester, Reino Unido.
9 992-M	»	Idem	A mesma	Idem.

Requerimentos indeferidos

Processo	Número do documento	Data de apresentação	Data do despacho	Nome do requerente	País resid.	Observações
12 989 B	43 345	95-09-25	95-09-25	KINNEY SHOE CORP.	US	Por duplicação.
13 920 M	37 119	95-08-04	95-08-04	MARS, INC.	US	Já foi resolvido o pedido de registo.
13 922 P	37 122	»	»	A MESMA	US	Idem.
13 923 R	37 127	»	»	A MESMA	US	Idem.
13 924 S	37 128	»	»	A MESMA	US	Idem.
13 925 T	37 129	»	»	A MESMA	US	Idem.
13 926 U	37 130	»	»	A MESMA	US	Idem.

Direcção dos Serviços de Economia, em Macau, aos 15 de Janeiro de 1996. — A Directora dos Serviços, *Maria Gabriela dos Remédios César*.

SERVIÇOS DE SOLOS, OBRAS PÚBLICAS E TRANSPORTES

土地工務運輸司

Lista

Provisória dos quatro candidatos admitidos ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de quatro lugares de técnico auxiliar especialista, 1.º escalão, da carreira de técnico auxiliar do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 46, II Série, de 15 de Novembro de 1995:

Candidatos admitidos:

Armando Bento de Oliveira;

Célio de Sousa Ah-Heng;

Leong Veng I;

Mário Carlos Alberto.

Nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, esta lista é considerada definitiva.

Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, em Macau, aos 17 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *José Fernando da Silva Ferreira*. — Os Vogais Efectivos, *Maria da Graça Pereira Coutinho Jalles — Loi Seong San*.

(Custo desta publicação \$ 534,10)

Aviso

Faz-se público que, de harmonia com o despacho do Ex.^{ma} Senhor Secretário-Adjunto para os Transportes e Obras Públicas, de 5 de Janeiro de 1996, se acha aberto concurso comum, de acesso, condicionado aos funcionários destes Serviços, para o preenchimento de um lugar de técnico especialista, 1.º escalão, da carreira de técnico do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes de Macau (DSSOPT), nos termos dos artigos 47.º e seguintes do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, de que se especifica:

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, de acesso, documental, com o prazo de vinte dias para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso. O concurso esgota-se com o preenchimento do lugar.

2. Condições de candidatura

2.1. Podem candidatar-se os técnicos principais da DSSOPT que, até ao termo do prazo de apresentação de candidaturas, satisfaçam os requisitos de tempo e classificação de serviço, previstos no n.º 1 do artigo 10.º do Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

2.2. Documentação a apresentar:

a) Cópia do documento de identificação;

b) Registo biográfico, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço, relevantes para a apresentação a concurso; e

c) Nota curricular.

2.3. A apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b) é dispensada mediante declaração expressa na ficha de inscrição, de que estes se encontram arquivados no respectivo processo individual.

2.4. Forma de admissão e local:

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do modelo n.º 7, a que alude o artigo 52.º, n.º 1, do ETAPM, a entregar na Secção de Pessoal, 4.º andar do edifício CEM, sita na Estrada de D. Maria II.

3. Conteúdo funcional

Cabe ao técnico especialista conceber, adaptar ou aplicar métodos e processos técnico-científicos, efectuar trabalhos de estudo, recolher e analisar dados e emitir pareceres, tendo em vista preparar a tomada de decisão superior.

4. Vencimento

O candidato classificado que for nomeado para o lugar de técnico especialista, 1.º escalão, terá direito ao vencimento mensal correspondente ao índice 505 da tabela indiciária de vencimentos, em vigor.

5. Método de selecção

Utilizar-se-á a análise curricular, podendo ser complementada com entrevista profissional.

6. Composição do júri

O júri do presente concurso terá a seguinte composição:

Presidente: Alberto Jacinto Dias Pereira, chefe de departamento.

Vogais efectivos: José Manuel Freire dos Santos, chefe de divisão; e

António Silva da Conceição, técnico superior assessor.

Vogais suplentes: Shin Chun Low Kam Hong, técnico superior de 1.ª classe; e

Anacleto dos Santos Cunha e Melo, técnico superior de 1.ª classe.

Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, em Macau, aos 10 de Janeiro de 1996. — O Director dos Serviços, *Manuel Pereira*.

(Custo desta publicação \$ 1 479,60)

Anúncio

Concurso público para a arrematação da empreitada de «Construção do Museu de Macau na Fortaleza do Monte»

Preço base: não há.

Caução provisória: MOP 3 200 034,00

Condições de admissão: inscrição na Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, na modalidade de execução de obras.

Local, dia e hora limite para entrega das propostas:

Local: secretaria da DSSOPT, na Estrada de D. Maria II, edifício CEM, n.ºs 32-36, r/c; e

Dia e hora limite: dia 15 de Março de 1996, às 17,30 horas.

Local, dia e hora do acto público:

Local: sede da DSSOPT, na Estrada de D. Maria II, edifício CEM, n.ºs 32-36, 4.º andar; e

Dia e hora: dia 18 de Março de 1996, às 9,30 horas.

Local, dia e hora para exame do processo:

Local: sede da DSSOPT, na Estrada de D. Maria II, edifício CEM, n.ºs 32-36, 3.º andar; e

Horário: horário de expediente.

Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, em Macau, aos 24 de Janeiro de 1996. — O Director dos Serviços, *Manuel Pereira*.

公 告

澳門大砲台山博物館工程公開投標

底 價：不設底價。

臨時押標銀：MOP 3,200,034.00

參加條件：在土地工務運輸司內有施工註冊之人仕。

交標地點、日期及時間：

地點：土地工務運輸司文件處理科，馬交石砲台馬路電力公司大廈地下。

截止日期及時間：一九九六年三月十五日下午五時三十分。

開投地點、日期及時間：

地點：土地工務運輸司辦事處，馬交石砲台馬路電力公司大廈四樓會議室。

日期及時間：一九九六年三月十八日上午九時三十分。

查閱案卷地點及時間：

地點：土地工務運輸司辦事處，馬交石砲台馬路電力公司大廈三樓。

時間：辦公時間內。

一九九六年一月二十四日於澳門土地工務運輸司

司長 裴民利

(Custo desta publicação \$ 1 041,80)

SERVIÇOS DE TURISMO

Listas

Provisória do candidato admitido ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de inspector principal, 1.º escalão, da carreira de regime geral do grupo de pessoal técnico-profissional do quadro da Direcção dos Serviços de Turismo, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 52, II Série, de 27 de Dezembro de 1995:

José Miguel de Sales da Silva.

Nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, a presente lista é considerada definitiva.

Direcção dos Serviços de Turismo, em Macau, aos 17 de Janeiro de 1996. — O Júri. — A Presidente, *Ip Lok Pou*, adjunto do Departamento de Licenciamento e Inspeção. — Os Vogais, *Manuel Gonçalves Pires Júnior*, técnico superior de 1.ª classe — *Olívia Maria de Almeida Xavier*, técnica superior de 2.ª classe.

(Custo desta publicação \$ 385,20)

Provisória do candidato admitido ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de primeiro-oficial, 1.º escalão, da carreira de regime geral do grupo administrativo do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Turismo, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 52, II Série, de 27 de Dezembro de 1995:

Fátima de Souza Lei.

Nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, a presente lista é considerada definitiva.

Direcção dos Serviços de Turismo, em Macau, aos 17 de Janeiro de 1996. — O Júri. — A Presidente, *Maria Isabel da Costa Alves*, chefe da Divisão de Licenciamento. — Os Vogais, *Ip Lok Pou*, adjunto do Departamento de Licenciamento e Inspeção — *Ung Vai Seng*, aliás *António Ung*, inspector principal.

(Custo desta publicação \$ 385,20)

Provisória do candidato admitido ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, da carreira de regime geral do grupo de pessoal técnico superior do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Turismo, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 52, II Série, de 27 de Dezembro de 1995:

Olívia Maria de Almeida Xavier.

Nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, a presente lista é considerada definitiva.

Direcção dos Serviços de Turismo, em Macau, aos 18 de Janeiro de 1996. — O Júri. — A Presidente, *Kuong Song Heng*, adjunto da Divisão Administrativa e Financeira. — Os Vogais, *Chan Wai Cheong*, adjunto do Departamento de Estudos e Planeamento — *Lúcia de Fátima Araújo Rosa da Costa*, técnica superior principal.

(Custo desta publicação \$ 385,20)

Avisos

Por ter saído inexacta, por lapso destes Serviços, a lista provisória dos candidatos ao concurso de acesso para o preenchimento de sete vagas de primeiro-oficial, 1.º escalão, do quadro de pessoal dos Serviços de Turismo, publicada a páginas 256 do *Boletim Oficial* n.º 3, II Série, de 17 de Janeiro de 1996, se rectifica o seguinte:

Onde se lê: «Vitória Alexandra Campo Xavier...»

deve ler-se: «Vitória Alexandra Campos Xavier...»

Direcção dos Serviços de Turismo, em Macau, aos 18 de Janeiro de 1996. — O Júri. — A Presidente, *Isabel Maria Pereira Loureiro Rocha Rangel Fernandes*, chefe da Divisão Administrativa e Financeira. — As Vogais, *Kuong Song Heng*, adjunto da Divisão Administrativa e Financeira — *Ip Lok Pou*, adjunto do Departamento de Licenciamento e Inspeção.

(Custo desta publicação \$ 359,00)

Por ter saído inexacta, por lapso destes Serviços, a lista provisória dos candidatos ao concurso de acesso para o preenchimento de sete vagas de primeiro-oficial, 1.º escalão, do quadro de pessoal dos Serviços de Turismo, publicada a páginas 256 do *Boletim Oficial* n.º 3, II Série, de 17 de Janeiro de 1996, se rectifica o seguinte:

Onde se lê: «Ana Paula da Conceição dos Santos...»

deve ler-se: «Ana Paula da Conceição Fernandes dos Santos...»

Direcção dos Serviços de Turismo, em Macau, aos 18 de Janeiro de 1996. — O Júri. — A Presidente, *Kuong Song Heng*, adjunto da Divisão Administrativa e Financeira. — Os Vogais, *Manuel Gonçalves Pires Júnior*, técnico superior de 1.ª classe — *Fernanda Maria Leandro Nogueira Botelho*, chefe de secção.

(Custo desta publicação \$ 359,00)

GABINETE DE COMUNICAÇÃO SOCIAL

Listas

De classificação final dos candidatos ao concurso para o preenchimento de um lugar de técnico de informática de 2.ª classe, 1.º escalão, do quadro de pessoal do Gabinete de Comunicação Social, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 38, II Série, de 20 de Setembro de 1995:

Candidatos aprovados:

- | | | |
|-----------------------------|--------------|---|
| 1.º Chan Hoi Seng | 8,62 valores | |
| 2.º Leung Ka Wing | 7,21 | » |
| 3.º Cheong Kuok Leong | 7,07 | » |

- | | | |
|---|------|---|
| 4.º U Lai Fong | 6,62 | » |
| 5.º Mak Un San, aliás Mach Yin Sang | 6,06 | » |
| 6.º Chan Wa Hong | 5,55 | » |
| 7.º David Chiyeung Hoi | 5,15 | » |

Candidato reprovado: um.

Candidato excluído: um (por ter faltado à entrevista profissional).

(Homologada por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Comunicação, Turismo e Cultura, de 10 de Janeiro de 1996).

Gabinete de Comunicação Social, em Macau, aos 27 de Dezembro de 1995. — O Júri. — O Presidente, *Amável Afonso Barata Camões*. — Os Vogais, *João Manuel do Couto Guimas* — *António Lei Tchi Long*.

(Custo desta publicação \$ 612,90)

Provisória do único candidato ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de um lugar de intérprete-tradutor de 1.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal de tradução do Gabinete de Comunicação Social, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 52, II Série, de 27 de Dezembro de 1995:

António da Amada Izidro.

A presente lista é considerada definitiva, nos termos do artigo 57.º, n.º 5, do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

Gabinete de Comunicação Social, em Macau, aos 18 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Amável Afonso Barata Camões*, director. — Os Vogais, *João Manuel do Couto Guimas*, técnico superior assessor — *Mário Augusto do Rosário*, chefe de sector.

(Custo desta publicação \$ 385,20)

Provisória do único candidato ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de um lugar de assistente de informática especialista, 1.º escalão, do grupo de pessoal de informática do Gabinete de Comunicação Social, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 52, II Série, de 27 de Dezembro de 1995:

Cheang Kit Meng.

A presente lista é considerada definitiva, nos termos do artigo 57.º, n.º 5, do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

Gabinete de Comunicação Social, em Macau, aos 18 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Amável Afonso Barata Camões*, director. — Os Vogais, *João Manuel do Couto Guimas*, técnico superior assessor — *Mário Augusto do Rosário*, chefe de sector.

(Custo desta publicação \$ 385,20)

Provisória do único candidato ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de um lugar de adjunto-técnico de 1.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico-profissional do Gabinete de Comunicação Social, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 52, II Série, de 27 de Dezembro de 1995:

Kam Va Au.

A presente lista é considerada definitiva, nos termos do artigo 57.º, n.º 5, do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

Gabinete de Comunicação Social, em Macau, aos 18 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Amável Afonso Barata Camões*, director. — Os Vogais, *João Manuel do Couto Guimas*, técnico superior assessor — *Mário Augusto do Rosário*, chefe de sector.

(Custo desta publicação \$ 385,20)

INSPECÇÃO E COORDENAÇÃO DE JOGOS

Lista

Provisória dos únicos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de duas vagas de primeiro-oficial, 1.º escalão, do grupo de pessoal administrativo da Direcção de Inspeção e Coordenação de Jogos, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Ângela Teresa Osório Matias;

Cristina Almeida Rodrigues Ferreira.

Nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, a presente lista é considerada definitiva.

Direcção de Inspeção e Coordenação de Jogos, em Macau, aos 11 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *António Augusto Nogueira da Canhota*, chefe de divisão. — Os Vogais, *António Pedro Dutra da Silva Correia de Paiva*, chefe de departamento — *Belinda de Lemos Ferreira*, chefe de secção, substituta.

(Custo desta publicação \$ 429,00)

FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS

Listas

De classificação final dos candidatos admitidos ao concurso comum, de ingresso, mediante prestação de provas, para o preenchimento de três vagas de terceiro-oficial, 1.º escalão, da carreira administrativa do quadro de pessoal civil da Direcção dos Servi-

ços das Forças de Segurança de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 24, II Série, de 14 de Junho de 1995:

1. Candidatos aprovados:

1.º	Ieong Pou San	9,6	valores
2.º	Che Mei Fan	8,9	»
3.º	César Rodrigues Ho	8,1	»
4.º	Wong Mei I	7,8	»
5.º	Vam Choi Keng	7,6	»
6.º	Vasco Alexandre d'Assumpção Clemente	7,3	»
7.º	Chan Kai Chou	7,1	»

2. Candidatos excluídos nos termos do n.º 6 do artigo 63.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, por falta de comparência às provas de conhecimentos:

Cheong Un Ieng;

Ha Hoi Lin;

Ieong Kit Wai;

Ieong Ut Keong;

Kok Sut Cheng Stella;

Ku Ieng Un;

Lei I Lam;

Leong Cheong Chun;

Leung Iok Noi;

Lio Pek In;

Lou Wai Seng;

Maria Helena Xavier;

Sit Hoi San;

Yeung Kuok Leong;

Wong Kin Chong.

(Homologada por despacho do Ex.^{ma} Senhor Secretário-Adjunto para a Segurança, de 18 de Janeiro de 1996).

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança, em Macau, aos 12 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Humberto António dos Reis Catalim*, tenente-coronel SGE. — Os Vogais Efektivos, *Lam Keng Man*, aliás *Pedro José Lam*, segundo-oficial — *Maria de Fátima Madeira de Carvalho*, segundo-oficial.

(Custo desta publicação \$ 1 059,40)

Classificativa final dos candidatos admitidos ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para dezassete lugares de primeiro-oficial, 1.º escalão, do quadro de pessoal civil da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 52, II Série, de 27 de Dezembro de 1995:

1.º Vong Chi Man	9,10 valores	
2.º Hou Pou Tip	8,65	»
3.º Chan Mei Lai	8,43	»
4.º Ian Un Wa, aliás Mónica Vunva Yan	8,42	»
5.º Cheang Leng Sai	8,41	»
6.º Wong Un Wa Guerreiro, aliás Jaquelina Wong Guerreiro	8,40	»
7.º Fong Sok I	8,34	»
8.º Virgínia Cotrim da Cunha	8,01	»
9.º Yvonne Lurdes da Luz Vicente	7,96	»
10.º Fernando Manuel da Silva	7,91	»
11.º João Manuel do Rosário Sousa	7,81	»
12.º Ricardo Rolisam Xequê Mamblecar	7,71	»
13.º Eduardo Filipe Marques Silva Dantas	7,40	»
14.º Tou Soi Kit	7,10	»
15.º Vong Iok Ha, aliás Maria Vong	7,08	»
16.º José Domingos Guerra	6,56	»
17.º José Pereira dos Santos Silva	6,33	»

(Homologada por despacho do Ex.^{ma} Senhor Secretário-Adjunto para a Segurança, de 17 de Janeiro de 1996).

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança, em Macau, aos 15 de Janeiro de 1996. — O Presidente do Júri, *José Azuil Duarte Mousinho*, tenente-coronel de infantaria. — Os Vogais Efectivos, *Jorge Manuel A. Conde Rendeiro*, major de infantaria — *António José L. Fonte Rabaça*, major de infantaria.

(Custo desta publicação \$ 840,50)

SERVIÇOS DE TRABALHO E EMPREGO

Listas

Classificativa dos candidatos admitidos ao concurso para o preenchimento de dois lugares de inspector principal, 1.º escalão, do quadro da Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 46, II Série, de 15 de Novembro de 1995:

Candidatos:	Pontuação
1.º Rogério António da Conceição Nogueira	8,59 valores
2.º Wan Choi Hong	7,82 »

(Homologada por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária-Adjunta para a Saúde e Assuntos Sociais, de 16 de Janeiro de 1996).

Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, em Macau, aos 9 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Eduardo Manuel de Beltrão Loureiro*. — Os Vogais, *José Ventura Bispo Lourenço* — *António Neves Soares Ferreira*.

(Custo desta publicação \$ 359,00)

Definitiva, elaborada nos termos do artigo 58.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, do único candidato ao concurso para o preenchimento de dois lugares de oficial administrativo principal, 1.º escalão, do quadro da Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Candidato admitido:

Isabel Narana Xete.

A prova de conhecimentos terá lugar no dia 29 de Janeiro de 1996, pelas 16,30 horas, nas instalações da Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, sita na Rotunda de Carlos da Maia, edifício do Estado.

Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, em Macau, aos 11 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Eduardo Manuel de Beltrão Loureiro*, subdirector. — As Vogais, *Elfrida Botelho dos Santos*, chefe de divisão — *Ivone Clara dos Santos*, chefe de secção.

(Custo desta publicação \$ 429,00)

Provisória dos candidatos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado para o preenchimento de quatro lugares de primeiro-oficial, 1.º escalão, do quadro de pessoal da Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Candidatos admitidos:

Abel Rodrigues Leão;

José Maria da Luz;

Rui Jorge Frederico Sales do Rosário;

Valério Alexandre dos Santos.

Nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, esta lista é considerada definitiva, em virtude de não haver candidatos nas condições previstas nas alíneas b) e c) do n.º 1 do mencionado artigo 57.º

A entrevista profissional terá lugar no dia 29 de Janeiro de 1996, pelas 15,00 horas, nas instalações da Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, à Rotunda de Carlos da Maia, em Macau.

Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, em Macau, aos 11 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Eduardo Manuel de Beltrão Loureiro*, subdirector. — As Vogais, *Elfrida Botelho dos Santos*, chefe de divisão — *Aida Florinda da Silva Ramalho*, técnica superior principal.

(Custo desta publicação \$ 534,10)

Definitiva, elaborada nos termos do artigo 58.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, dos candidatos ao concurso para o preenchimento de três lugares de segundo-oficial, 1.º escalão, do quadro da Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Candidatos admitidos:

Chiang Lai Kuan, aliás Chiang Hei Yin;

Fernando Conceição Casimiro Lopes;

Jerónimo José dos Santos.

A prova de conhecimentos terá lugar no dia 30 de Janeiro de 1996, pelas 15,00 horas, nas instalações da Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, sita na Rotunda de Carlos da Maia, edifício do Estado.

Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, em Macau, aos 11 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Eduardo Manuel de Beltrão Loureiro*, subdirector. — Os Vogais, *Elfrida Botelho dos Santos*, chefe de divisão — *José Ventura Bispo Lourenço*, chefe de divisão.

(Custo desta publicação \$ 472,80)

Definitiva do candidato admitido ao concurso para adjunto-técnico especialista, 1.º escalão, do quadro de pessoal da Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Candidato admitido:

Maria Luciana de Figueiredo Antunes Félix Pontes.

A entrevista profissional realizar-se-á no dia 6 de Fevereiro de 1996, pelas 15,30 horas, no 4.º andar das instalações da Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, sitas na Rotunda de Carlos da Maia, edifício do Estado.

Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, em Macau, aos 15 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Eduardo Manuel de Beltrão Loureiro*, subdirector. — Os Vogais, *Ana Maria Nobre Vargues Salvado*, chefe de divisão — *António Neves Soares Ferreira*, técnico superior assessor.

(Custo desta publicação \$ 367,70)

Definitiva, elaborada nos termos do artigo 58.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, do único candidato ao concurso para o preenchimento de um lugar de técnico auxiliar principal, 1.º escalão, do quadro da Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 50, II Série, de 13 de Dezembro de 1995:

Candidato admitido:

Daniela Ferreira Martins.

A prova de conhecimentos terá lugar no dia 9 de Fevereiro de 1996, pelas 15,00 horas, nas instalações da Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, sita na Rotunda de Carlos da Maia, edifício do Estado.

Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, em Macau, aos 16 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Eduardo Manuel de Beltrão Loureiro*, subdirector. — As Vogais, *Elfrida Botelho dos Santos*, chefe de divisão — *Aida Florinda da Silva Ramalho*, técnica superior principal.

(Custo desta publicação \$ 411,50)

Definitiva, elaborada nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, dos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de dois lugares de adjunto-técnico de 1.ª classe, 1.º escalão, do quadro de pessoal da Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Candidatos admitidos:

Chan Fai Man;

Leong Kit I.

A entrevista profissional terá lugar no dia 6 de Fevereiro de 1996, pelas 15,00 horas, nas instalações da Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, sitas no edifício do Estado, Rotunda de Carlos da Maia, em Macau.

Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, em Macau, aos 18 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Eduardo Manuel de Beltrão Loureiro*, subdirector. — Os Vogais, *António das Neves Soares Ferreira*, técnico superior assessor — *Pedro Pereira Ferreira*, chefe de divisão.

(Custo desta publicação \$ 464,00)

Definitiva dos candidatos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de nove lugares de técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, do quadro de pessoal da Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego (*Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995):

Candidatos admitidos definitivamente:

Chan Keng Leong;

Kong Vai Keong;

Lam Iok Cheong;

Lei Lai Keng;

Lou Fong Keng;

Shuen Ka Hung;

Tang Ut Mei;

Vong Kin Cheng;

Wong Chi Hong.

A entrevista profissional dos candidatos realizar-se-á no dia 7 de Fevereiro de 1996, com início às 10,00 horas, na Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego.

Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, em Macau, aos 19 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Eduardo Manuel de Beltrão Loureiro*, subdirector. — Os Vogais, *Maria Otília Marques Bacelar*, chefe de departamento — *José Manuel Bailote Fernandes*, chefe de departamento.

(Custo desta publicação \$ 586,60)

Aviso

Faz-se público que, de harmonia com o despacho de S. Ex.^a o Governador, de 26 de Setembro de 1995, se acha aberto concurso comum, de prestação de provas, de ingresso, geral, para o preenchimento de quatro vagas de terceiro-oficial, 1.º escalão, da carreira de pessoal administrativo do quadro de pessoal da Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

1. Tipo, prazo de candidatura e validade

Trata-se de concurso comum, de prestação de provas, de ingresso, geral, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*, esgotando-se com o preenchimento dos lugares postos a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Podem candidatar-se todos os indivíduos que preencham os requisitos gerais de provimento e cumulativamente:

a) Possuam como habilitação académica o 9.º ano de escolaridade de ensino oficial ou por equivalência ao sistema de ensino oficial português ou por reconhecimento da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude; ou

b) Preençam os requisitos previstos nos n.ºs 2, alínea b), e 3 do artigo 69.º do Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

Nos termos do artigo 7.º da Lei n.º 5/90/M, de 30 de Julho, aos candidatos é exigido o nível III de conhecimento da língua portuguesa.

2.2. Documentos a apresentar:

2.2.1. Os candidatos não vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação;
- b) Documento ou documentos comprovativos das habilitações académicas e profissionais exigidas; e
- c) Nota curricular.

2.2.2. Os candidatos já vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação;
- b) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço, relevantes para a apresentação a concurso; e
- c) Nota curricular.

2.2.3. Os candidatos, já pertencentes à DSTE, ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nos pontos anteriores, se os mesmos já se encontrarem arquivados nos respectivos processos individuais, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

2.3. Forma de admissão e local:

A admissão ao concurso faz-se mediante o preenchimento do modelo n.º 7, anexo ao ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei

n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, devendo o mesmo ser entregue pessoalmente ou remetido pelo correio com aviso de recepção, expedido até ao termo do prazo fixado, para a Secção de Pessoal, Atendimento e Expediente, da Divisão Administrativa e Financeira, da DSTE, sita na Rotunda de Carlos da Maia, edifício do Estado, 3.º andar.

3. Caracterização do conteúdo funcional

Ao terceiro-oficial cabem funções de natureza executiva, enquadradas em instruções gerais e procedimentos bem definidos, com certo grau de complexidade, relativas a uma ou mais áreas de actividade administrativa, designadamente contabilidade, pessoal, economato e património, secretaria, arquivo, expediente e dactilografia.

4. Vencimento

Ao terceiro-oficial corresponde, no 1.º escalão, o índice 195 da tabela indicária de vencimentos, anexa ao Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

5. Método de selecção e programa

5.1. Selecção — será feita mediante a prestação de provas de conhecimentos, que revestirá a forma de um ponto escrito, com duração máxima de três horas.

5.2. O programa abrangerá as seguintes matérias:

- a) Estatuto Orgânico de Macau;
- b) Diploma Orgânico da Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego (Decreto-Lei n.º 40/89/M, de 19 Junho);
- c) Decreto-Lei n.º 85/89/M, de 21 de Dezembro;
- d) Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro;
- e) Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, e Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, por ele aprovado;
- f) Decreto-Lei n.º 60/92/M, de 24 de Agosto, com as alterações introduzidas pelo Decreto-Lei n.º 37/95/M, de 7 de Agosto;
- g) Novo regime de férias, faltas e licenças — Decreto-Lei n.º 23/95/M, de 1 de Junho;
- h) Regime das despesas com obras e aquisição de bens e serviços — Decreto-Lei n.º 122/84/M, de 15 de Dezembro, com as alterações introduzidas pelo Decreto-Lei n.º 30/89/M, de 15 de Maio;

i) Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 35/94/M, de 18 de Julho;

j) Redacção de um ofício; e

l) Prova dactilográfica, com a duração de vinte minutos.

Os candidatos poderão utilizar elementos de consulta na prova de conhecimentos.

5.3. A selecção será complementada pela análise curricular e entrevista profissional.

6. *Legislação aplicável*

O presente concurso rege-se pelas normas constantes do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

7. *Composição do júri*

A composição do júri do presente concurso é a seguinte:

Presidente: Licenciado Eduardo Manuel de Beltrão Loureiro, subdirector.

Vogais efectivos: Licenciada Elfrida Botelho dos Santos, chefe de divisão; e

Licenciada Aida Florinda da Silva Ramalho, técnica superior principal.

Vogais suplentes: Florêncio Paula da Silva, chefe de secção; e

Ivone Clara dos Santos, chefe de secção.

Direcção de Serviços de Trabalho e Emprego, em Macau, aos 12 de Janeiro de 1996. — O Director dos Serviços, *José António Pinto Belo*.

(Custo desta publicação \$ 2 381,40)

SERVIÇOS DE CARTOGRAFIA E CADASTRO

Listas

Definitiva, nos termos do artigo 58.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, dos candidatos admitidos ao concurso comum, de ingresso, de prestação de provas, para o provimento de dois lugares de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, área de engenharia geográfica, da carreira de regime geral de técnico superior, do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 48, II Série, de 29 de Novembro de 1995:

Candidatos admitidos:

Cheong Sio Kei;

Lam Si Sao.

As provas escritas e entrevistas realizar-se-ão no dia 2 de Fevereiro de 1996, pelas 9,30 e 15,00 horas, respectivamente, na Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro, sita na Estrada de D. Maria II, edifício CEM, 5.º andar.

Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro, em Macau, aos 15 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Adelino Manuel Lopes Frias dos Santos*, director. — O Vogal Efectivo, *Lei Song Fan*, adjunto — O Vogal Suplente, *Vicente Luís Gracias*, chefe de divisão.

(Custo desta publicação \$ 490,30)

Definitiva, elaborada nos termos do artigo 58.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, dos candidatos

admitidos ao concurso comum, de ingresso, de prestação de provas, para o provimento de dois lugares de terceiro-oficial administrativo, 1.º escalão, da carreira de regime geral do grupo de pessoal administrativo, do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 48, II Série, de 29 de Novembro de 1995:

Candidatos admitidos:

Au Siu Mui;

Chan Chi Meng;

Cláudia Tavares;

David Ferreira Mak, aliás Mak Chon Hou;

Kuan Sok I;

Kuong Ka I;

Leong Chi Kin, aliás Joaquim da Silva Leong;

Luís Miguel Pereira Lopes;

Sandra Cristina Sou Veiga;

Tang Io Seng

A prova escrita e a entrevista profissional realizar-se-ão no dia 5 de Fevereiro de 1996, pelas 9,30 e 15,00 horas, respectivamente, nas instalações da Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro, sitas na Estrada de D. Maria II, n.ºs 32 – 36.

Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro, em Macau, aos 17 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Adelino Manuel Lopes Frias dos Santos*, director. — Os Vogais Efectivos, *Albino de Castro Ribas da Silva*, chefe da Divisão Administrativa e Financeira — *José Maria Ho*, chefe da Secção de Contabilidade e Património.

(Custo desta publicação \$ 717,90)

DIRECTORIA DA POLÍCIA JUDICIÁRIA

Avisos

Faz-se público que se encontra afixada no Sector de Recursos Humanos da Directoria da Polícia Judiciária de Macau, sito na Rua Central, a lista dos candidatos aprovados na prova escrita de conhecimentos, relativa ao concurso comum, de ingresso, geral, de prestação de provas, para o preenchimento de cinco lugares de técnico auxiliar de 2.ª classe, 1.º escalão, do quadro de pessoal técnico-profissional da Directoria da Polícia Judiciária de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 12, II Série, de 22 de Março de 1995.

Os interessados deverão consultar a lista supra-referida, a fim de tomarem conhecimento da data e local da realização da prova oral de conhecimentos, que ocorrerá nos dias 8 e 9 de Fevereiro de 1996.

Directoria da Polícia Judiciária, em Macau, aos 16 de Janeiro de 1996. — O Director, *António Francisco Marques Baptista*.

(Custo desta publicação \$ 367,70)

Faz-se público que se encontra afixada no Sector de Recursos Humanos da Directoria da Polícia Judiciária de Macau, sito na Rua Central, a lista dos candidatos aprovados na prova escrita de conhecimentos, relativa ao concurso comum, de ingresso, geral, de prestação de provas, para o preenchimento de cinco lugares de técnico auxiliar de informática de 2.ª classe, 1.º escalão, do quadro de pessoal de informática da Directoria da Polícia Judiciária de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 12, II Série, de 22 de Março de 1995.

Os interessados deverão consultar a lista supra-referida, a fim de tomarem conhecimento da data e local da realização da prova oral de conhecimentos, que ocorrerá no dia 14 de Fevereiro de 1996.

Directoria da Polícia Judiciária, em Macau, aos 16 de Janeiro de 1996. — O Director, *António Francisco Marques Baptista*.

(Custo desta publicação \$ 367,70)

Faz-se público que se encontra afixada no Sector de Recursos Humanos da Directoria da Polícia Judiciária de Macau, sito na Rua Central, a lista dos candidatos aprovados na prova de conhecimentos, relativa ao concurso comum, de ingresso, geral, de prestação de provas, para o preenchimento de doze lugares de terceiro-oficial, 1.º escalão, do quadro de pessoal administrativo da Directoria da Polícia Judiciária de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 12, II Série, de 22 de Março de 1995.

Os interessados deverão consultar a lista supra-referida, a fim de tomarem conhecimento da data e local da realização da entrevista profissional, que ocorrerá nos dias 12 e 13 de Fevereiro de 1996.

Directoria da Polícia Judiciária, em Macau, aos 16 de Janeiro de 1996. — O Director, *António Francisco Marques Baptista*.

(Custo desta publicação \$ 367,70)

CÂMARA MUNICIPAL DAS ILHAS

Aviso

Por ter saído inexacta, por lapso desta Câmara, a lista provisória publicada a páginas 169 do *Boletim Oficial* n.º 2, II Série, de 10 de Janeiro de 1996, relativa ao concurso para o preenchimento de uma vaga de técnico principal, 1.º escalão, se rectifica o seguinte:

Onde se lê: «Provisória do candidato admitido ao concurso comum, documental, de ingresso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de técnico principal, 1.º escalão, do grupo de pessoal desta Câmara, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 48, II Série, de 29 de Novembro de 1995.»

deve ler-se: «Provisória do candidato admitido ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de técnico principal, 1.º escalão, do grupo de pessoal desta Câmara, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 48, II Série, de 29 de Novembro de 1995.»

Câmara Municipal da Ilhas, Taipa, aos 15 de Janeiro de 1996. — A Presidente do Júri, *Maria Leong Madalena*.

(Custo desta publicação \$ 385,20)

LEAL SENADO

Listas

Provisória do candidato admitido ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de técnico superior assessor, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, existente no quadro de pessoal do Leal Senado, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 52, II Série, de 27 de Dezembro de 1995:

Candidato admitido:

Lau Si Io.

Nos termos do disposto no n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, esta lista é considerada definitiva.

Leal Senado, em Macau, aos 17 de Janeiro de 1996. — O Presidente do Júri, *José Luís de Sales Marques*, presidente. — Os Vogais Efectivos, *Joaquim Ribeiro Madeira de Carvalho*, vice-presidente — *José Avelino Pereira da Rosa*, director da Administração-Geral.

(Custo desta publicação \$ 359,00)

Provisória dos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de doze vagas de oficial administrativo principal, 1.º escalão, da carreira de oficial administrativo, existentes no quadro de pessoal do Leal Senado, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 52, II Série, de 27 de Dezembro de 1995:

Candidatos admitidos:

Aida Maria da Fonseca Tavares;

António Lopes Monteiro;

Arlete Violeta Filomena Manhão Jorge;

Choi Kit Cheng;

João Manuel das Neves;

Lília Osório Matias;

Liolinda das Neves Ricardo Vieira Areias;

Lourenço Pedro da Luz;

Luís Conceição Gageiro;

Pao Man Fai;

Paulo Duarte Gomes de Senna Fernandes;

Rita Cássia Gracias Dias.

Nos termos do disposto no n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, esta lista é considerada definitiva.

Leal Senado, em Macau, aos 17 de Janeiro de 1996. — A Presidente do Júri, *Rita Botelho dos Santos*, chefe de departamento dos Serviços Administrativos e Financeiros. — As Vogais Efectivas, *Susana Natália de Oliveira Lemos Cravo Sales*, chefe da Divisão Administrativa — *Isabel Celeste Jorge*, chefe do Sector de Pessoal.

(Custo desta publicação \$ 674,10)

Classificativa dos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de quatro vagas de técnico superior assessor, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, existentes no quadro de pessoal do Leal Senado, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 50, II Série, de 13 de Dezembro de 1995:

Candidatos aprovados:

António Manuel dos Santos	9,01 valores
Marcelo Inácio dos Remédios	8,95 »
Fortunato Joaquim da Paixão Figueiredo	8,72 »

(Homologada por despacho do presidente, de 19 de Janeiro de 1996).

Leal Senado, em Macau, aos 18 de Janeiro de 1996. — O Presidente do Júri, *José Luís de Sales Marques*, presidente. — Os Vogais Efectivos, *Joaquim Ribeiro Madeira de Carvalho*, vice-presidente — *José Avelino Pereira da Rosa*, director da Administração-Geral.

(Custo desta publicação \$ 402,70)

Classificativa do candidato admitido ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de técnico superior principal, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, existente no quadro de pessoal do Leal Senado, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Candidato aprovado:

Susana Natália de Oliveira Lemos Cravo Sales ...	8,22 valores
--	--------------

(Homologada por despacho do presidente, de 19 de Janeiro de 1996).

Leal Senado, em Macau, aos 18 de Janeiro de 1996. — O Presidente do Júri, *José Luís de Sales Marques*, presidente. — Os Vogais Efectivos, *Joaquim Ribeiro Madeira de Carvalho*, vice-presidente — *José Avelino Pereira da Rosa*, director da Administração-Geral.

(Custo desta publicação \$ 359,00)

Classificativa do candidato admitido ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de intérprete-tradutor chefe, 1.º escalão, da carreira de intérprete-tradutor, existente no quadro de pessoal do Leal Senado, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Candidato aprovado:

Joaquim Ribeiro Madeira de Carvalho	9,73 valores
---	--------------

(Homologada por despacho do presidente, de 19 de Janeiro de 1996).

Leal Senado, em Macau, aos 18 de Janeiro de 1996. — O Presidente do Júri, *José Luís de Sales Marques*, presidente. — Os Vogais Efectivos, *António Sio*, vereador a tempo inteiro — *José Avelino Pereira da Rosa*, director da Administração-Geral.

(Custo desta publicação \$ 359,00)

Classificativa do candidato admitido ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de intérprete-tradutor principal, 1.º escalão, da carreira de intérprete-tradutor, existente no quadro de pessoal do Leal Senado, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Candidato aprovado:

Chau Heng Chon	9,33 valores
----------------------	--------------

(Homologada por despacho do presidente, de 19 de Janeiro de 1996).

Leal Senado, em Macau, aos 18 de Janeiro de 1996. — O Presidente do Júri, *José Luís de Sales Marques*, presidente. — Os Vogais Efectivos, *Joaquim Ribeiro Madeira de Carvalho*, vice-presidente — *José Avelino Pereira da Rosa*, director da Administração-Geral.

(Custo desta publicação \$ 359,00)

Classificativa dos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de três vagas de técnico auxiliar de 1.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico auxiliar, existentes no quadro de pessoal do Leal Senado, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 50, II Série, de 13 de Dezembro de 1995:

Candidatos aprovados:

Lam Oi Kun	6,49 valores
Chon Kit Vong	6,20 »
Cheang Kim Hong	5,96 »

(Homologada por despacho do presidente, de 19 de Janeiro de 1996).

Leal Senado, em Macau, aos 18 de Janeiro de 1996. — A Presidente do Júri, *Rita Botelho dos Santos*, chefe de departamento dos Serviços Administrativos e Financeiros. — Os Vogais Efectivos, *Susana Natália de Oliveira Lemos Cravo Sales*, chefe da Divisão Administrativa — *Alberto dos Santos Robarts*, chefe do Sector de Aprovisionamento e Manutenção.

(Custo desta publicação \$ 411,50)

IMPrensa Oficial

Listas

Provisória dos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de dois lugares de operador de fotocomposição especialista, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico-profissional da Imprensa Oficial de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 52, II Série, de 27 de Dezembro de 1995:

1. António de Sousa Reis Pacheco;
2. Edgar Afonso de Senna Fernandes Pereira Leonardo.

Nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, esta lista é considerada definitiva.

Imprensa Oficial, em Macau, aos 18 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Arnaldo Nobre Ferreira*, chefe de sector. — Os Vogais, *Lúcio Licínio Creswell de Perestrelo Rosendo*, operador de sistemas de fotocomposição especialista — *Eduardo Jorge da Silva Barroso*, operador de sistemas de fotocomposição principal.

Provisória do único candidato admitido ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de um lugar de oficial administrativo principal, 1.º escalão, do grupo de pessoal administrativo da Imprensa Oficial de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 52, II Série, de 27 de Dezembro de 1995:

Glória Maria Rosa Nunes Ip.

Nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, esta lista é considerada definitiva.

Imprensa Oficial, em Macau, aos 18 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *António Ernesto Silveiro Gomes Martins*, chefe de divisão. — Os Vogais, *Beatriz Dias*, adjunto — *Vong Chi Hung*, chefe de secção, substituto.

FUNDO DE PENSÕES

退休基金會

Éditos de 30 dias

三十日告示

Faz-se público que, tendo Chan Hang requerido a pensão de sobrevivência, deixada pelo seu falecido marido, Vong Cheong, que foi guarda de 4.ª classe da Polícia de Segurança Pública de Macau, aposentado, devem todos os que se julgam com direito à percepção da mesma pensão requerer a este Fundo de Pensões, no prazo de trinta dias, a contar da data da publicação dos presentes éditos no *Boletim Oficial*, a fim de deduzirem os seus direitos, pois que, não havendo impugnação, será resolvida a pretensão da requerente, findo que seja esse prazo.

Fundo de Pensões, em Macau, aos 17 de Janeiro de 1996. — O Administrador, *Carlos F. Ávila*.

謹此公佈現有陳恒，申請其已故丈夫黃蔣，曾為澳門治安警察廳退休四等警員，遺下之遺屬撫卹金，如有人士認為具權利認知該項撫卹金，由本告示在政府公報刊登之日起計，為期三十天，向退休基金會申請應有之權益。如於上述期限內未接獲任何異議，則現申請人之要求將被接納。

一九九六年一月十七日於澳門退休基金會

董事 艾衛立

(Custo desta publicação \$ 507,80)

Faz-se público que, tendo Lou Kuai Fong requerido a pensão de sobrevivência, deixada pelo seu falecido marido, Lai Kun Iu, que foi bombeiro-ajudante do Corpo de Bombeiros de Macau,

aposentado, devem todos os que se julgam com direito à percepção da mesma pensão requerer a este Fundo de Pensões, no prazo de trinta dias, a contar da data da publicação dos presentes éditos no *Boletim Oficial*, a fim de deduzirem os seus direitos, pois que, não havendo impugnação, será resolvida a pretensão da requerente, findo que seja esse prazo.

Fundo de Pensões, em Macau, aos 17 de Janeiro de 1996. — O Administrador, *Carlos F. Ávila*.

謹此公佈現有盧桂芳，申請其已故丈夫黎觀濤，曾為澳門消防隊退休一等消防員，遺下之遺屬撫卹金，如有人士認為具權利認知該項撫卹金，由本告示在政府公報刊登之日起計，為期三十天，向退休基金會申請應有之權益。如於上述期限內未接獲任何異議，則現申請人之要求將被接納。

一九九六年一月十七日於澳門退休基金會

董事 艾衛立

(Custo desta publicação \$ 507,80)

INSTITUTO DOS DESPORTOS

Listas

Provisória do candidato admitido ao concurso comum, de acesso, condicionado, de prestação de provas práticas, para o preenchimento de uma vaga de adjunto-técnico de 1.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico-profissional do quadro do Instituto dos Desportos de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Candidato admitido:

Jacinto da Graça Novo.

Nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, esta lista é considerada definitiva em virtude de não haver candidatos nas condições previstas nas alíneas b) e c) do n.º 1 do mencionado artigo 57.º

A prestação de provas práticas terá lugar na sede do Instituto dos Desportos de Macau, no dia 9 de Fevereiro, pelas 10,00 horas.

Instituto dos Desportos, em Macau, aos 15 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *João Manuel Moutinho Queiroga*, presidente do IDM. — Os Vogais Efectivos, *Daniel dos Santos Ferreira Machado de Mendonça*, chefe da Divisão Administrativa e Financeira — *Maria Alegria Gomes*, chefe de secção.

(Custo desta publicação \$ 472,80)

Provisória do candidato admitido ao concurso comum, de acesso, condicionado, de prestação de provas práticas, para o preenchimento de uma vaga de técnico auxiliar principal, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico-profissional do quadro do Instituto dos Desportos de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Candidato admitido:

João Carlos de Jesus Afonso.

Nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, esta lista é considerada definitiva em virtude de não haver candidatos nas condições previstas nas alíneas b) e c) do n.º 1 do mencionado artigo 57.º

A prestação de provas práticas terá lugar na sede do Instituto dos Desportos de Macau, no dia 9 de Fevereiro, pelas 10,00 horas.

Instituto dos Desportos, em Macau, aos 15 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *João Manuel Moutinho Queiroga*, presidente do IDM. — Os Vogais Efectivos, *Daniel dos Santos Ferreira Machado de Mendonça*, chefe da Divisão Administrativa e Financeira — *Maria Alegria Gomes*, chefe de secção.

(Custo desta publicação \$ 472,80)

Provisória do candidato admitido ao concurso comum, de acesso, condicionado, de prestação de provas práticas, para o preenchimento de uma vaga de primeiro-oficial, 1.º escalão, do grupo administrativo do quadro do Instituto dos Desportos de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 51, II Série, de 20 de Dezembro de 1995:

Candidato admitido:

Joaquim Jorge de Oliveira da Costa.

Nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, esta lista é considerada definitiva em virtude de não haver candidatos nas condições previstas nas alíneas b) e c) do n.º 1 do mencionado artigo 57.º

A prestação de provas práticas terá lugar na sede do Instituto dos Desportos de Macau, no dia 9 de Fevereiro, pelas 10,00 horas.

Instituto dos Desportos, em Macau, aos 15 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *João Manuel Moutinho Queiroga*, presidente do IDM. — Os Vogais Efectivos, *Daniel dos Santos Ferreira Machado de Mendonça*, chefe da Divisão Administrativa e Financeira — *Maria Alegria Gomes*, chefe de secção.

(Custo desta publicação \$ 472,80)

GABINETE PARA A TRADUÇÃO JURÍDICA

Lista

Classificativa dos candidatos admitidos ao concurso comum, de ingresso, de prestação de provas, para o preenchimento de duas vagas de terceiro-oficial, 1.º escalão, do grupo de pessoal administrativo do quadro de pessoal do Gabinete para a Tradução Jurídica, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 34, II Série, de 3 de Agosto de 1995:

Candidatos aprovados:

- | | |
|----------------------------------|---------------|
| 1.º Edward Anthony Azevedo | 7,645 valores |
| 2.º Pun Weng U Córdova | 6,815 » |
| 3.º Au Siu Mui | 5,570 » |

- | | |
|-----------------------------|---------|
| 4.º Wan Cheng Iu | 5,535 » |
| 5.º Olívia Dias Gomes | 5,430 » |

Candidatos excluídos:

a) Nos termos do n.º 3 do artigo 65.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro:

1. Adriano de Sousa Fão;
 2. Tai Kit Ian.
- b) Por não comparência às provas:
1. Chan Keng Fu;
 2. Chan Keng Hoi;
 3. Ip Man Cheng, aliás Susana Ip;
 4. Rosalina Fernandes Gonçalves;
 5. Tai Kit Pui.

(Homologada por despacho do Ex.^{ma} Senhor Secretário-Adjunto para a Justiça, de 16 de Janeiro de 1996).

Gabinete para a Tradução Jurídica, em Macau, aos 17 de Janeiro de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Nuno Luís Fernandes Calado*, coordenador-adjunto do GTJ. — Os Vogais, *Laurinda Maria de Oliveira Simões*, chefe do Núcleo Administrativo e Financeiro — *Nuno Fernando Correia Neves Pereira*, técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão.

(Custo desta publicação \$ 779,20)

SERVIÇOS SOCIAIS DA ADMINISTRAÇÃO PÚBLICA

Listas

Classificativa do único candidato admitido ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de um lugar de técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, do quadro de pessoal dos Serviços Sociais da Administração Pública de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 47, II Série, de 22 de Novembro de 1995:

- | | |
|---------------------|--------------|
| Ho Weng Jeong | 8,60 valores |
|---------------------|--------------|

(Homologada por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária-Adjunta para a Saúde e Assuntos Sociais, de 11 de Janeiro de 1996).

Serviços Sociais da Administração Pública, em Macau, aos 10 de Janeiro de 1996. — O Júri. — A Presidente, *Paulina Y Alves dos Santos*, presidente dos SSAPM, substituta. — As Vogais, *Lai Suzanne*, chefe da Divisão de Prestações Sociais — *Fátima R. B. Cordeiro*, chefe do Sector dos Serviços Administrativos e Financeiros.

(Custo desta publicação \$ 385,20)

Classificativa do único candidato admitido ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de um lugar de adjunto-técnico de 1.ª classe, 1.º escalão, do quadro de pessoal dos Serviços Sociais da Administração Pública de Macau,

aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 47, II Série, de 22 de Novembro de 1995:

Kuoc Mei I 8,10 valores

(Homologada por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária-Adjunta para a Saúde e Assuntos Sociais, de 11 de Janeiro de 1996).

Serviços Sociais da Administração Pública, em Macau, aos 10 de Janeiro de 1996. — O Júri. — A Presidente, *Lai Suzanne*, chefe da Divisão de Prestações Sociais. — Os Vogais, *Fátima R. B. Cordeiro*, chefe do Sector dos Serviços Administrativos e Financeiros — *Ho Weng Leong*, técnico superior de 2.ª classe.

(Custo desta publicação \$ 385,20)

MONTEPIO OFICIAL

公務員互助會

Éditos

Anuncia-se, de conformidade com o artigo 27.º dos Estatutos do Montepio Oficial de Macau, aprovados pela Portaria n.º 8 919, de 21 de Dezembro de 1968, que se habilita Terezinha Maria de Souza e Sales Marques, na qualidade de viúva de Fernando Aníbal Marques, que foi segundo-oficial, aposentado, dos Serviços de Correios e Telecomunicações de Macau, sócio n.º 2 575, deste Montepio, falecido em 31 de Dezembro de 1995, para receber a pensão a que se julga com direito.

Nos termos do artigo 28.º dos mesmos estatutos, correm éditos de trinta dias, a contar da data desta publicação no *Boletim Oficial*, a fim de que, havendo mais algum interessado com direito à pensão requerida, venha deduzi-la no prazo indicado, findo o qual será definitivamente resolvida a pretensão.

Secretaria do Montepio Oficial, em Macau, aos 15 de Janeiro de 1996. — O Presidente da Direcção, *Mário Corrêa de Lemos*.

告 示

按照一九六八年十二月二十一日第八九一九條訓令所核准之公務員互助會章程第二十七條所定，茲公佈現有 Terezinha Maria de Souza e Sales Marques 申請其丈夫 Fernando Aníbal Marques 為本會會員編號 NO.2575，乃郵電司退休二等文員，其人於一九九五年十二月三十一日身故，所遺下之家庭撫卹金。

又根據本會章程第二十八條之規定，如有任何人仕認為具同等權利申請該撫卹金者，由本告示在政府公報刊登之日起計，為期三十天向本會申請應有之權益，如於上述期限未接獲任何異議，則現申請人之要求將會被接納。

一九九六年一月十五日於澳門公務員互助會

理事會主席 李慕士

(Custo desta publicação \$ 717,90)

INSTITUTO DE FORMAÇÃO TURÍSTICA

Aviso

Faz-se público que, por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Comunicação, Turismo e Cultura, de 8 de Janeiro de 1996, se encontra aberto concurso comum, de acesso, condicionado, para o preenchimento de duas vagas de primeiro-oficial, 1.º escalão, do grupo administrativo do quadro de pessoal do Instituto de Formação Turística, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, documental, de acesso, condicionado, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*, esgotando-se com o preenchimento dos lugares postos a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Podem candidatar-se os funcionários deste Instituto, que reúnam as condições de tempo e classificação de serviço estipuladas no n.º 1 do artigo 10.º do Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

2.2. Documentos a apresentar:

A admissão ao concurso faz-se mediante o preenchimento do modelo n.º 7 (exclusivo da Imprensa Oficial de Macau), referido no n.º 1 do artigo 52.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, o qual deve ser entregue, dentro do prazo estabelecido e durante as horas normais de expediente, no Serviço de Apoio Administrativo e Financeiro, do IFT, sito na colina de Mong-Há, acompanhado dos seguintes documentos:

a) Cópia do documento de identificação;

b) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço, relevantes para a apresentação a concurso; e

c) Nota curricular

Os candidatos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b), desde que os mesmos se encontrem já arquivados nos respectivos processos individuais, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

3. Conteúdo funcional

Cabe ao primeiro-oficial exercer funções de natureza executiva, enquadradas em instruções gerais e procedimentos bem definidos, com certo grau de complexidade, relativas a uma ou mais áreas de actividade administrativa, designadamente contabilidade, pessoal, economato e património, secretaria, arquivo, expediente e dactilografia.

4. Vencimento

O primeiro-oficial, 1.º escalão, vence pelo índice 265 da tabela indicária de vencimentos, em vigor.

5. Método de selecção

No concurso documental a realizar, a selecção será feita mediante a análise curricular.

6. *Composição do júri*

A composição do júri do presente concurso é a seguinte:

Presidente: Licenciado Joaquim Francisco de Campos Adelino, chefe do Serviço de Apoio Administrativo e Financeiro.

Vogais efectivos: Licenciado João Pedro de Sá Coimbra, técnico superior principal; e

Verónica Maria do Rosário, chefe de secção.

Vogais suplentes: Maria Celeste Curado, técnica auxiliar especialista; e

Vitória Maria de Sequeira, oficial administrativo principal.

Instituto de Formação Turística, em Macau, aos 15 de Janeiro de 1996. — A Presidente do Instituto, *Virgínia Maria Trigo*.

(Custo desta publicação \$ 1 287,00)

AUTORIDADE MONETÁRIA E CAMBIAL DE MACAU

澳門貨幣暨匯兌監理署

Aviso

Nos termos do disposto no n.º 2 do artigo 34.º do Decreto-Lei n.º 38/89/M, de 5 de Junho, faz-se saber que, por infracção ao

disposto no artigo 13.º do mesmo diploma, foi aplicado ao mediador n.º 47/APS, Francisco Xavier Choi (Choi Chun Long), o correspondente despacho punitivo, no âmbito do processo n.º 5/94, determinando o pagamento da multa de MOP 9 417,00 e, cumulativamente, a pena de revogação da autorização para o exercício da respectiva actividade.

Autoridade Monetária e Cambial, em Macau, aos 15 de Janeiro de 1996. — Pel'O Conselho de Administração. — O Administrador, *António dos Santos Ramos*. — O Administrador, *António José Félix Pontes*.

根據六月五日第38/89/M號法令第三十四條第二款之規定，茲告知，由於違反同一法令第十三條之規定，已對保險中介人第47/APS號——Francisco Xavier Choi (Choi Chun Long) 執行有關處罰批示，即在第5/94號卷宗範圍內對其處以罰款澳門幣九千四百一十七元正，並取消其進行相應業務之許可。

一九九六年一月十五日於澳門貨幣暨匯兌監理署

行政委員會 委員 林文傑
潘志輝

(Custo desta publicação \$ 595,30)

ANÚNCIOS JUDICIAIS E OUTROS

2.º CARTÓRIO NOTARIAL DE MACAU

CERTIFICADO

Trenene Internacional — Gestão e Participações, Limitada

Certifico, para publicação, que, por escritura de 18 de Dezembro de 1995, a fls. 99 v. do livro de notas n.º 17-E, deste Cartório, foi rectificada no sentido de constar que o seu objecto social é o exercício de quaisquer tipos de investimentos e participações financeiras de capitais próprios, em Macau e no estrangeiro.

Mais certifico que, na parte omitida, nada há que amplie, restrinja, modifique ou acondicione a parte não transcrita.

Segundo Cartório Notarial, em Macau, aos vinte e um de Dezembro de mil novecentos e noventa e cinco. — O Ajudante, *Roberto António*.

(Custo desta publicação \$ 306,40)

COMPANHIA DE MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO TAI UN, LIMITADA

Convocatória

Nos termos legais e estatutários, convo-co a Assembleia Geral da sociedade «Companhia de Materiais de Construção Tai Un, Limitada», para reunir em sessão extraordinária no próximo dia 5 de Março de 1996, terça-feira, pelas 15,30 horas (quinze horas e trinta minutos), no Cartório Privado do dr. António Passeira, sito na Avenida da Praia Grande, n.º 41, 10.º andar, «A», edifício Cheong Fai, com a seguinte ordem de trabalhos:

Ponto único

Dissolução e liquidação da Sociedade.

Macau, aos cinco de Janeiro de mil novecentos e noventa e seis. — Os Gerentes, *(assinaturas ilegíveis)*.

(Custo desta publicação \$ 306,40)

CARTÓRIO PRIVADO MACAU

CERTIFICADO

Companhia de Investimento Imobiliário e Comércio Geral Wah Ou, Limitada

Certifico, para efeitos de publicação, que, por escritura de 16 de Janeiro de 1996, lavrada a fls. 119 e seguintes do livro de notas para escrituras diversas n.º 7, deste Cartório, foi dissolvida a sociedade comercial por quotas de responsabilidade limitada, denominada «Companhia de Investimento Imobiliário e Comércio Geral Wah Ou, Limitada», que tem as suas contas aprovadas e encerradas.

Está conforme.

Cartório Privado, em Macau, aos dezas-seis de Janeiro de mil novecentos e noventa e seis. — O Notário, *José Manuel de O. Rodrigues*.

(Custo desta publicação \$ 306,40)